

Ministro de Defensa:
**Senado
Decide hoy
Acusación
en su
Contra**



Ministro de Agricultura:

"Arbitrario y sin Fundamento es Paro de Trabajadores del Agro"

El conflicto ha sido desviado de su razón gremial esencial.

—"Son totalmente infundados los motivos por los cuales la Confederación de Trabajadores del Agro ha realizado este paro; por cuanto en acuerdo que ellos mismos aceptaron quedaban absolutamente satisfechas todas sus aspiraciones."

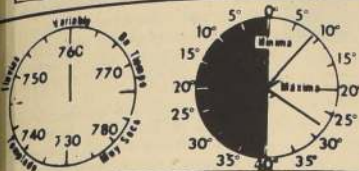
De esta forma el Ministro de Agricultura Hugo Trivelli, se refirió a la actitud de estos trabajadores, que ayer comenzaron un paro indefinido con abandono de labores argumentando que ese Ministerio no habría cumplido con los términos del compromiso de arreglo a que se había llegado.

—"En conversaciones sostenidas el miércoles recién pasado con la directiva de la Confederación de los Trabajadores del Agro, se llegó a un completo acuerdo respecto a la manera para establecer una Escala Única de remuneraciones para las instituciones dependientes del Ministerio a mi cargo". Dijo el Ministro Trivelli, agregando que todo ello había quedado consignado en una carta enviada al Presidente de esa Confederación.

El Titular de Agricultura recordó que el año pasado la situación conflictiva se había arreglado con el compromiso de estudiar y establecer para los 4 organismos dependientes de este Ministerio (INDAP, SAG, CORA y ODEPA) una escala única compatible con lo que perciben funcionarios de otros organismos públicos.

—"Y ello, dijo Trivelli, quedó conforme mediante fórmula encontrada con el Senador Ricardo Valen-

(Pasa a la página 4)



LA NACION

Santiago, Sábado 4 de Abril de 1970

Precio E° 1,30

ARICA—TARAPACA—
ANTOFAGASTA
SERVICIO AEREO
ESPECIAL LASA

Fundado
el 14 de
enero de
1917.
Año LIV
N° 19.110

Benjamín Prado:

**Rechazamos
Todo Tipo
de
Violencia'**



Rafael Tarud:

**'Nosotros
no
Propiciamos
la
Violencia'**



Ernesto Pinto:

**'No
Tenemos
Declaración
que
Formular'**



En un nuevo edificio, moderno y luminoso, inició sus actividades el Liceo 9 de Ñuñoa, que dirigido por Olga Ide de Valdivieso, Presidenta del Consejo de Rectores, pasó a ser este año, un establecimiento mixto. Mil ochocientos estudiantes, divididos en dos jornadas

diarias, asisten al plantel que levanta su estructura de acero, cemento y cristales en el corazón de la Villa Presidente Frei. Son cinco pabellones de clases, con laboratorios de física, química y biología, una confortable biblioteca y amplios patios de recreo.

Canciller Valdés:

No existen gestiones para que Frei ocupe secretaría de la "NU"

Desmintió el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, que se estuvieran realizando gestiones a nivel diplomático para postular el nombre del Presidente de la República, Eduardo Frei, como sucesor o reemplazante de U Thant en su cargo de Secretario General de las Naciones Unidas.

El Canciller Valdés fue categórico al señalar que estas informaciones aparecidas en algunos diarios carecían de toda base y que el Presidente Frei nunca había manifestado intenciones de optar a este cargo.

—"Por lo demás, U Thant goza de excelente salud como para terminar normalmente los dos años que le quedan en su cargo", señaló Valdés.

Las informaciones mencionadas señalaban que el Presidente Frei era el más seguro sucesor de U Thant y que gestiones realizadas por algunos personeros de países latinoamericanos estaban muy bien encaminadas en tal sentido.

VIGILANCIA EN EMBAJADAS

Consultado el Canciller Valdés sobre las medidas que se han adoptado para proteger a los representantes diplomáticos ante nuestro gobierno de posibles secuestros, el Ministro manifestó que éstas eran las normales, tanto a las sedes diplomáticas como a los Jefes de Misiones.

En relación a una posible conferencia de Cancilleres para analizar este problema de los raptos diplomáticos, el Ministro manifestó que Chile no había recibido ninguna invitación en tal sentido, pero que si ésta llegaba sería estudiada y considerada.

ACUSACION CONSTITUCIONAL

El Ministro Valdés, que se encuentra desempeñando también el Ministerio de Defensa en carácter de suplente, expresó su confianza en que la acusación constitucional contra Sergio Ossa sería rechazada.

"El germen del fracaso de la acusación está en la acusación misma", dijo. Respecto a la posibilidad de que Sergio Ossa fuera repuesto en su cargo si la acusación era aprobada o si se nombraría como Ministro de Defensa a un militar, el Canciller Valdés señaló que desconocía cual sería la decisión del Presidente Frei a quien corresponde adoptarla.

En la edición de mañana domingo, publicaremos un suplemento con la clase magistral dictada por el Presidente Eduardo Frei, al recibir el título de Doctor Honoris Causa de la Universidad Católica de Chile.

Veinte Poemas de Amor y una Edición Millonaria

E° 119.000 se pagaron por 17 ejemplares de su última edición

UNA JORNADA extraordinaria y memorable fue la del remate del libro "Veinte Poemas de Amor y una Canción

Desesperada", de Pablo Neruda, editada por Lord Cochrane, con ilustraciones de Mario Toral. El remate de 17 ejemplares

encuadrados en cuero, con estampados dorados de 24 kates, acompañados de varias acuarelas originales de Toral ca-

da ejemplar, arrojó la cantidad de 116.500 escudos. Después se vendieron 200 ejemplares más de la edición corriente.

En las últimas horas de la tarde del jueves, centenares de vehículos rodearon el recinto del Instituto Cultural de Las Condes y las calles adyacentes, para asistir a la lectura de Neruda de sus poemas y el remate de los 18 ejemplares que realizaría el Martillero Público, Ramón Eyzaguirre.

Primeramente, el público visitó la Sala de Exposiciones donde se mostraban los ejemplares encuadrados, y las acuarelas originales de Mario Toral, cuyas reproducciones en offset ilustran el libro.

Un clima de franca admiración reinaba entre los espectadores de esos originales de Mario Toral, considerados muestras de magnífico arte y de excelente sintonía con el aire romántico y alado de los versos del poeta. La bella impre-

sión, con seleccionada tipografía y los manuscritos del poeta despertaron vivo entusiasmo.

Luego, más de dos mil personas, entre las que se distinguían numerosos y conocidos intelectuales, escritores, pintores, escultores, amigos del poeta, jóvenes, bibliófilos, enamorados de la poesía y público curioso, se reunieron en el parque del Instituto, alrededor de una tarima, en medio de un ambiente ecléctico, donde el poeta subió a hacer recuerdos de los tiempos en que escribió este libro, hace 47 años, cuando él era un estudiante.

El público siguió en recogido silencio la lectura, realizada con la voz nasal y la cadencia en general pausada características del poeta. Volvió a entonar esos cantos de amor que han aprendido de corazón "tantas generaciones, en diversos continentes.

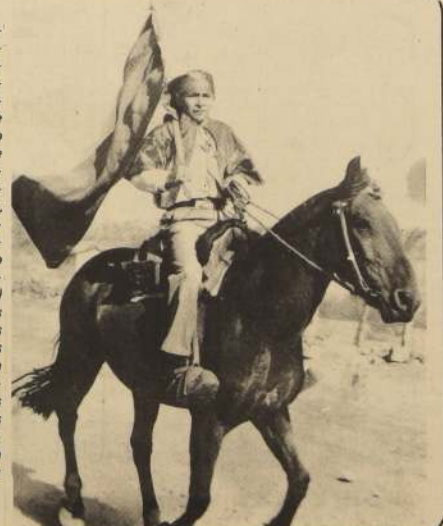
(Pasa a la página 4)



EL SOL TIENE UNA REINA

El título le viene bien: "Miss luz de sol 1970". La elección se realizó en Sunken Gardens, Florida, y en ella participaron bellísimas modelos. La cabellera rubia de las concursantes era uno de los requisitos del certamen. El triunfo correspondió a Christiana Curro, una belleza rubia de ojos verdes. (Foto UPI).

CON EL BRILLO y entusiasmo tradicionales, fieles y campesinos participarán mañana domingo en la bulliciosa cabalgata de la Fiesta de Cusimodo. Unos cinco mil husos montados de Conchalí, Quilicura, Renca, Maipú, Lampa, Quinta Normal y Barrancas, vistiendo la clásica ténida "cuasimodista" (cabeza cubierta con un largo manto y esclavinas rojas, moradas y amarillas) y con sus cabalgaduras adornadas con pañoletas bordadas, escoltarán a los sacerdotes que viajan a los sectores rurales a llevar la comunión a los enfermos. Las cabalgatas partirán a las 8 horas desde la parroquia de La Merced del Salto hasta la Viña Conchalí.



Claro diagnóstico del Comando de Tomic

Sectores Antidemocráticos de Izquierda y Derecha Fomentan Escalada de Violencia

Objetivo: Impedir que el pueblo se exprese libremente el 4 de Septiembre ¿Quién maneja oscura conjuración antidemocrática?

El Comando Nacional de la candidatura de **RADOMIRO TOMIC** entregó ayer la siguiente declaración con motivo de la escalada de violencia que la Derecha, representada por la candidatura de Jorge Alessandri, y ciertos sectores del Partido Socialista han desencadenado en diversos puntos del país, distorsionando el desarrollo de la campaña presidencial y fomentando un clima favorable a sectores antidemocráticos.

La declaración expresa:

"Durante las últimas 48 horas se han sucedido violentos ataques, por parte de grupos armados y organizados exprofeso, en contra de militantes y simpatizantes de la juventud DC, que realizaban tareas de propaganda partidaria. Actores principales de estos hechos, ya sea por su participación personal o por declaraciones desafiantes, han sido dos dirigentes responsables del Partido Socialista, el diputado Mario Palestro y su hermano, el alcalde de San Miguel Tito Palestro. Como resultado de estos asaltos, 15 jóvenes han quedado heridos.

Una de las conclusiones que se desprenden de estas acciones, que constituyen una nueva escalada de violencia, muestra que no sólo en la extrema derecha existen grupos empeñados en alterar la normalidad democrática de Chile. En la extrema izquierda también actúan sectores sin fe en la madurez cívica del pueblo y que buscan, deliberadamente, interrumpir el proceso electoral llevando al país a un quebrantamiento de sus instituciones democráticas, alentados por la esperanza de que, en esas condiciones, podrían justificarse acciones que, en su sistema como el actual, abierto a las transformaciones y al progreso social y económico, resultan claramente sin sentido ni destino.

En relación con las declaraciones del diputado socialista Mario Palestro, este Comando declara que ellas constituyen un acto típico de provocación que corresponde a una oscura estrategia que manos ocultas manejan en Chile.

Palestro. Como resultado de estos asaltos, 15 jóvenes han quedado heridos.

Una de las conclusiones que se desprenden de estas acciones, que constituyen una nueva escalada de violencia, muestra que no sólo en la extrema derecha existen grupos empeñados en alterar la normalidad democrática de Chile. En la extrema izquierda también actúan sectores sin fe en la madurez cívica del pueblo y que buscan, deliberadamente, interrumpir el proceso electoral llevando al país a un quebrantamiento de sus instituciones democráticas, alentados por la esperanza de que, en esas condiciones, podrían justificarse acciones que, en su sistema como el actual, abierto a las transformaciones y al progreso social y económico, resultan claramente sin sentido ni destino.

En relación con las declaraciones del diputado socialista Mario Palestro, este Comando declara que ellas constituyen un acto típico de provocación que corresponde a una oscura estrategia que manos ocultas manejan en Chile.

Controversia por Propaganda Electoral

Una agitada y multifacética controversia política y periodística ha desatado el tema de la propaganda electoral en diversos medios de difusión.

Jurídicamente las opiniones están divididas. Mientras algunos juristas opinan que las denuncias sobre la materia no tienen mayor asidero, otros creen que ellas darán lugar a interesantes alegatos en los estrados de los Tribunales.

"Luchare, aunque me cueste la vida PARA SATISFACER EL ANHELO DE CHILE"
Afirmó Alessandri en Cauquenes ante una Muchedumbre de 10 Mil Personales

En una gran concentración de la ciudad de Cauquenes, Chile, el candidato presidencial Jorge Alessandri se dirigió a una multitud de diez mil personas. En su discurso, afirmó: "Luchare, aunque me cueste la vida para satisfacer el anhelo de Chile".



"SI LA VIOLENCIA CONTINUA, TEMO EL REGIMEN DE LIBERTADES EN CHILE"
Chanco y Constitución Volcaron su Entusiasmo Ante la Presencia

Las inserciones de prensa son caras y "como una buena foto vale más que veinte páginas de correcta prosa" el Comando de la candidatura de Jorge Alessandri no vaciló en repetir los concurrentes de la concentración de Cauquenes en Chanco. ¿Rapidez de desplazamiento? No, simplemente tratar de utilizar al máximo los recursos y evitar la evidencia de menguadas concurrencias.



Además, hace presente en forma categórica, como representante del poderoso movimiento popular que respalda la candidatura Tomic, que ningún lugar del país estará jamás vedado para ninguno de sus adherentes, como podrá comprobarlo el propio parlamentario aludido.

Este Comando expresa a la candidatura del Sr. Salvador Allende, al jefe de su campaña, senador Rafael Tarud, y a las directivas políticas de cada uno de los partidos que lo apoyan, que estos actos implican la adopción deliberada de métodos violentos, por parte de los dirigentes políticos mencionados, militantes del Partido Socialista, al cual pertenece el propio candidato presidencial.

A la candidatura Tomic le interesa que el 4 de septiembre se celebre una elección libre y basada en la voluntad del pueblo chileno, sin que el desarrollo de la campaña, a través de actos insensatos de violencia, autoricen a nadie para quebrar el libre desarrollo de este proceso democrático, bajo falsos pretextos de denunciar una subversión del orden público o una crisis de autoridad. Expresamos claramente nuestra posición acerca de estos hechos, lejos del ánimo de obtener ventaja electoral o política, con el solo propósito de dejar constancia de la actitud que mantiene y mantendrá la candidatura Tomic durante todo el proceso. No será nuestra, sino de otros la responsabilidad por hechos previsibles, que pudieran llegar a alterar sustancialmente la situación del cuadro político del país.

Onofre Jarpa: "Mutis Ante la Violencia"

La Derecha, o por lo menos uno de sus más caracterizados personeros, el Presidente del Partido Nacional, Onofre Jarpa, tampoco tiene una actitud absolutamente inocente en lo que respecta a su responsabilidad con la violencia de que ha sido testigo el país en los últimos días y anteriormente.

Aparte de la nutrida y prolífica "bitácora violenta" que sectores derechistas han elaborado en el Puente Achibueno, en Santa Marta de Longotoma, en Linares, en la Feria de la Fisa, en la sede del Partido Demócrata Cristiano y últimamente en el diario "Clarín", hay instigaciones y declaraciones claras, o por lo menos hasta ahora indeseadas, de los más altos personeros derechistas.

Onofre Jarpa, Presidente del Partido Nacional, fue emplazado en este sentido en el foro "A Ocho Columnas" por el Presidente del PDC, Senador Benjamín Prado.

Prado leyó un comentario del periodista Augusto Olivares, en "Última Hora" de 1967, en el cual Jarpa aparecía expresando "que en las próximas elecciones había que impedir que la Democracia Cristiana se entronizara en el poder, porque si no, habría que derribarla por las armas".

Como respuesta obtuvo de Onofre Jarpa, un significativo mutis.

Claro Pronunciamiento Pro-Violencia Emitió Senador Altamirano en la T

Tres hechos ocurridos en el foro de televisión "A Ocho Columnas", en que intervinieron representantes políticos de las tres candidaturas a la próxima lucha electoral de septiembre próximo, han creado en la opinión pública una no injustificada suspicacia, alarma y preocupación.

Los tres hechos, por la vía de la declaración, fueron motivados por el Senador Socialista Carlos Altamirano, que enfrentó en esa oportunidad a sus contradictores Benjamín Prado, Presidente del Partido Demócrata Cristiano y Onofre Jarpa, Presidente del Partido Nacional. El tema fue "La Violencia", y en ese contexto, el Senador Altamirano se mostró indefectiblemente proclive por lo menos en un sentido intelectual - con ella.

En este foro el Presidente del Partido Demócrata Cristiano, Senador Benjamín Prado expresó que "Los demócratacristianos somos enemigos por ideología y por principio de la violencia. La repudiamos y yo emplazo a mis contradictores a plantearse derecha y claramente al respecto".

El Senador Altamirano no aceptó el emplazamiento directo, pero consultado acerca de la tesis que formula el Comando de la Unidad Popular que lleva como candidato a Salvador Allende, en el sentido de concebir hacer el socialismo sin violencia, expresó que él no estaba de acuerdo con la tesis de su partido y del movimiento que integra.

Altamirano se pronunció como el hombre que no concibe la instauración

Candidaturas y Candidatos

TOMIC



Ayer inició su gira por la provincia de Colchagua el candidato del triunfo por la izquierda, **RADOMIRO TOMIC**. A las 10.30 horas recibió en la Municipalidad de San Fernando por ediles que apoyaron la candidatura y dirigentes de trabajadores y pobladores de esa ciudad, con quienes compartió y analizó diversos temas referentes a la marcha de la campaña.

Posteriormente TOMIC se dirigió al local de la Compañía Chilena de Tabaco. En la tarde, a las 18 horas, el candidato y líder de las fuerzas populares se reunió a un encuentro con dirigentes de Sindicatos, Cooperativas y Asentamientos campesinos.

Hoy el abanderado del triunfo por la izquierda visitará la Comuna de Santa Cruz donde su Comando le ha preparado un nutrido programa de reuniones en bases populares de la zona.

Al mediodía los campesinos de Santa Cruz se reunieron para recibir al candidato y dirigirse a la localidad de La Estrella.

TOMIC finalizó su primer día de gira por Colchagua concurrendo a una concentración popular que se realizó en la Avenida Manuel Rodríguez.

En la noche TOMIC regresará a Santa Cruz para finalizar su gira por la concentración en esa ciudad.

ALLENDE



El candidato de la "mesa redonda" continúa activamente los trabajos de su campaña postulación presidencial.

Su Comando de Prensa anunció que el candidato había suspendido su gira al sur con el objeto de atender algunos problemas de coordinación que surgieron entre los sectores que apoyan su postulación. ALLENDE se encuentra profundamente preocupado por las divergencias de los sectores que apoyan su candidatura que se han manifestado en enfrentamientos físicos en centros universitarios y en declaraciones contradictorias de las dirigencias sindicales, poblacionales y políticas de las Juventudes Comunista y Socialista.

ALESSANDRI



El candidato del Partido Nacional, Jorge Alessandri, continúa su gira por las provincias del centro-sur.

Ha concurrido a concentraciones en diversas localidades recibiendo declaraciones de protestas y de los sectores campesinos.

ALESSANDRI permanecerá en la zona hasta mañana en la noche, donde se destinará un contingente especial para que evite todo tipo de provocación en contra de su persona y de los miembros de su comitiva.

Diputado Mario Palestro PS

"Aumentará la violencia contra Jorge Alessandri"

Habría mano dura en todo el Norte y en San Miguel.

MIR está equivocado, venceremos por vía electoral.

El PDC es tercero; deberá definirse en el Congreso.

Ya está decidida la expropiación de "El Mercurio".

Por HERNÁN SANCHEZ VALDEBENITO

La violencia que se está dando en el Norte y en San Miguel, no es casualidad. Es el resultado de una estrategia política que busca impedir el desarrollo normal de la campaña electoral. Los hechos ocurridos en el foro de televisión "A Ocho Columnas" son claros ejemplos de esta estrategia. El Senador Altamirano, al declarar su apoyo a la violencia, está dando un mensaje claro a los seguidores de la Derecha: que deben continuar con sus acciones violentas para impedir el triunfo de la izquierda.

DESDÉ LOS 15 AÑOS

San Miguel

En San Miguel, la violencia se ha intensificado. Los seguidores de la Derecha están realizando actos de intimidación contra los militantes de la izquierda. Los hechos ocurridos en este pueblo son una clara muestra de la estrategia política que se está siguiendo.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARBÓN

En el carbón, la violencia también se ha manifestado. Los trabajadores de las minas están siendo amenazados por los seguidores de la Derecha.

EN EL CARB

LA NACION

Asamblea Constituyente de Pequeños Industriales

El pequeño industrial —en la misma forma que cualquier otro tipo de productor no adscrito a los grandes círculos financieros— estuvo, durante muchos años, marginado de toda forma de estímulo, ayuda o protección oficiales. En general, los regímenes de fomento o que se reputaban de tales, estaban orientados hacia las grandes empresas, que, por diversos conductos, ejercían influencia sobre las resoluciones del poder central.

Dentro de algunos días se inaugura en nuestra ciudad la Asamblea Constituyente de la Confederación de la Pequeña Industria y el Artesanado. Este acto, al que adhieren los elementos mejor capacitados para exponer los puntos de vista de un sector nacional que lucha con bravura por el progreso, está llamado a adquirir una significación relevante.

Los problemas que afectan a este sector de la producción en el país tienen raíces antiguas y diversificadas: estudiarlos representa buscarles la solución y, por lo tanto, el reconocimiento nacional de la importancia que estos aportes tienen para el avance socio-económico, que es la meta por todos perseguida y para la consecución de la cual, por lo tanto, no deben escatimarse esfuerzos.

Los 160.000 obreros que encuentran ocupación satisfactoriamente remunerada en la pequeña industria, junto con los 29.000 empresarios de la misma, forman, además, un grupo consumidor de gran importancia —como que, en conjunto, suman alrededor de 1.000.000 de personas— que, además de su contribución productiva, tienen influencia considerable en la masa de los consumos internos, que dan movimiento y dinamismo a todo el resto de las actividades de la producción y de la comercialización en el país. Debe otorgarse, por lo tanto, a este sector, la consideración que merece.

Las deliberaciones y acuerdos de la Asamblea Constituyente que motivan el presente comentario, aclararán en gran medida el panorama a estos respecto e indicarán, con exactitud y realismo, los caminos para las soluciones más conducentes, que a todos beneficiarán, productores y consumidores. Estado y comunidad, que progresan en la misma medida y formas en que lo hace cualquiera de sus componentes, en especial aquellos que efectúan un aporte tangible y cuantificable al ingreso nacional.

Contra tal manifiesta injusticia ha reaccionado de manera vigorosa el actual Gobierno, que aprecia en toda su influencia el aporte que desde este ángulo recibe el desarrollo del país. Muy variadas son las manifestaciones de apoyo que desde el Gobierno han recibido los industriales de escasos recursos: cursos de perfeccionamiento para propietarios y para el personal que con ellos colabora; préstamos a buen plazo de veinte y bajo interés, tanto de CORFO como del Banco del Estado, el Servicio de Cooperación Técnica y de los bancos comerciales —estos últimos incentivados por redescuentos del Banco Central— constituyen la base de estas ayudas, que están ofreciendo resultados magníficos.

Bajo el influjo de esta política se observa un verdadero renacer de las esperanzas e iniciativas de estos grupos de gente de trabajo que,

Posibilidades Turísticas de Arica

Arica cuenta con un buen número de atracciones y tiene todas las posibilidades para crear otras más, ellas forman la planta turística del Departamento.

Las atracciones incluyen clima variado y tropical, playas, mar, paisajes y escenario urbano. No hay que olvidar los lugares históricos, los factores autóctonos y las diversas costumbres del arte folklórico.

Arica puede desarrollar su potencial turístico siempre que pueda venderse en el mercado turístico nacional e internacional. Tanto para un mercado como para el otro, Arica tiene que pasar a formar parte de un "paquete" de turismo, ya que la ciudad por sí sola no estaría en condiciones de atraer un número relativamente grande de turistas.

Un elemento positivo de importancia es la ubicación estratégica en el centro de los Andes del Pacífico, cerca del centro turístico más importante del Perú (Cuzco). Por la organización turística es quizá el lugar que más resistencia opone al desarrollo turístico de la región. La ausencia de coordinación administrativa y la carencia de medios económicos, ha ido dejando a Arica a la zaga en la competencia internacional por la captación de viajeros. En las actuales condiciones no podría asumir el rol principal del turismo.

El principal problema que Arica enfrenta es aumentar el negocio turístico es que el producto no está en sazón. En efecto, la gran total de instalaciones y servicios no están en condiciones para satisfacer las necesidades del gran número de turistas que podría atraer. En otras palabras, Arica no está preparada para acomodar satisfactoriamente a un gran número de turistas nacionales e internacionales.

Los turistas consumen dos tipos de servicios fundamentales: a) Servicios básicos: agua, electricidad, combustibles, comunicaciones, etc.; b) Recursos que el turista consume directamente: alojamiento, alimentación, compras.

Los turistas poseen una demanda

inelástica para los de la primera categoría, mientras que para la segunda la demanda es elástica. En consecuencia, un turista que permanezca un largo tiempo (en promedio) y gaste poco durante su permanencia, está haciendo un gran uso de los servicios de la comunidad en relación al dinero gastado. En este caso la eficiencia de la planta turística sería baja, ya que el ingreso neto de la región es bajo.

En el caso de Arica esta situación tiene mayor importancia por cuanto los servicios en general tienen un costo más alto que el resto del país.

Por ejemplo, siendo el agua un recurso escaso, su valor debe evaluarse por su costo de oportunidad.

La valorización y la rentabilidad de los recursos en bien de la comunidad, lleva el problema de tener que decidir sobre el tipo de turista que desea atraer. El tipo de turista "ideal" dependerá de lo que Arica está dispuesta a invertir con el objeto de atraer un determinado número de visitantes de tal o cual clase o condición económica, o sea, de lo que Arica obtiene por concepto de gasto de turista.

El centro turístico debe reflejar, en su equipamiento y presentación, el poder de compra de la clientela que desea atraer. El tipo de turista es el elemento básico para decidir la categoría de las acomodaciones, de los restaurantes y de las otras clases de servicios que proveerá el centro turístico. Sería un error querer disponer de una sola clase de instalación para todos los grupos sociales imaginables.

Si al criterio de rentabilidad se agregan los resultados de las encuestas, no cabe duda que el turismo de Arica debe encauzarse hacia la captación de turistas de ingresos medios, y no al turismo económico, sea este de personas que no gastan o que piden ingresos bajos.

En el desarrollo de los campings (sin cabañas) debe posponerse para una segunda etapa, debe darse en la actualidad preferencia a la construcción de moteles y residenciales.

Violencia de Extrema Izquierda

La violencia que amenaza progresivamente con transformar el panorama de la elección presidencial para 1970 ha obligado al Comando Nacional de la candidatura Tomic, a emitir una declaración sobre el problema.

La motivación inmediata de este pronunciamiento fue una sucesión de acontecimientos que tuvieron lugar durante las últimas 48 horas. Van desde la agresión física, por parte de grupos armados, a simpatizantes de la candidatura Tomic, que cumplan tareas de propaganda, hasta declaraciones inadmisibles de los dirigentes socialistas, señores Palestro, asegurando que la comuna de San Miguel era "territorio allendista" y que no tolerarían propaganda de Tomic dentro de sus límites.

La declaración del Comando Nacional hace notar que estas afirmaciones prueban la existencia de elementos irresponsables dentro de la izquierda marxista que, unidos a núcleos de extrema derecha con las mismas intenciones, amenazan con quebrantar el desarrollo regular del proceso electoral y la estabilidad del régimen democrático.

Es difícil comprender los objetivos de una violencia desatada expresamente por sectores extremos de la izquierda marxista.

Desde luego, los marxistas comparten con otras corrientes de opinión la idea de que el terrorismo nunca ha podido alterar un sistema político y económico. El solo hecho de que el Partido Socialista decida públicamente incorporarse a la campaña electoral presente, con un candidato a la Presidencia de la República salido de sus filas, equivale a un compromiso en el sentido de respetar las reglas del juego legalmente establecidas.

Este compromiso implica derechos y deberes, y puede asombrar a los observadores que partidos adictos a la candidatura Allende reclamen públicamente por el incumplimiento de normas legales referentes a propaganda, demostrando una aguda preocupación por la regularidad jurídica y, simultáneamente, un sector extremista de la misma candidatura proclama su desdén por la legislación vigente, que ofrece libre acceso a todos los candidatos en todo el territorio nacional.

Contradicciones de esta naturaleza deben hacer comprender a los dirigentes responsables de la candidatura Allende que el respeto a la ley debe regir imparcialmente y para todos los candidatos. No se puede reclamar el amparo de la ley en ciertos puntos y pisotearla abiertamente en otros.

La declaración de la candidatura Tomic asegura enfáticamente que su interés primordial reside en elecciones libres sin interferencias agresivas y subraya que la agitación sólo puede favorecer, en última instancia, a corrientes de derecha empujadas en restauraciones autoritarias bajo el pretexto de una crisis del orden público. Nada puede ser más favorable a la prensa de derecha que nuevos conflictos callejeros que le proporcionan material para seguir intimidando a sus lectores, como lo ha venido haciendo durante toda la Administración Frei, con visiones terroríficas de caos social inminente. Estimula también el nacimiento de grupos organizados de extrema derecha que, al disponer de un financiamiento aplastante, pueden generar un clima de violencia generalizada.

Es indispensable que la candidatura Allende demuestre al país que no es el juguete de sectores extremistas y que piensa obedecer la legislación vigente cuyas disposiciones invoca plácidamente cuando considera que son violadas por sus adversarios.



Alejamiento de Claude Whistler

Con la asistencia de los Ministros de Relaciones Exteriores y de Educación a la sencilla ceremonia en que se despidió al profesor inglés Claude Whistler, quien fuera Director del Consejo Británico y miembro del Instituto de Estudios Internacionales, el Gobierno de Chile ha querido manifestar su reconocimiento a este distinguido educador por sus valiosos servicios a nuestro país, prestados sin interrupción durante seis años.

Requerido por su patria para desempeñarse en Buenos Aires, deja aquí sinnúmero de amigos que han sabido de sus especiales condiciones humanas y su indiscutida capacidad profesional en la divulgación de los valores culturales ingleses y el acercamiento de ambos pueblos. Claude Whistler representa a esa clase de inteligencias que saben de la necesidad de entendimiento entre naciones y cuyo cometido cumplió, mientras estuvo al frente del Instituto Chileno-Británico, con la más encomiable dedicación.

La Semana Internacional



Mao



Brezhnev



Castro

AMERICA LATINA, ENTRE LA COEXISTENCIA PACIFICA Y LA VIOLENCIA

Desde que el XX Congreso del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS) en 1956 aprobó la tesis de la evitabilidad de la guerra entre países comunistas y naciones capitalistas y la coexistencia pacífica entre ambos regímenes, el comunismo, como centro de poder y fuerza mundial, se escindió entre los partidarios de esta posición y quienes la impugnaban, como Mao y Castro, líderes comunistas que piensan que "el poder nace del fusil" y que sólo con éste "puede transformarse al mundo".

Desde entonces América Latina se ha visto solicitada por estas dos tendencias contradictorias, por parte de Moscú y La Habana. El primero, procurando establecer con estos países las mejores relaciones diplomáticas y comerciales dentro del respeto al principio de no intervención en sus asuntos internos, en tanto que la otra no oculta su apoyo material y moral a la violencia y elabora teorías intervencionistas, como las dadas a conocer en enero de 1966 por la Conferencia Tricontinental que tuvo lugar en esa ciudad, la que proclamó "el derecho y el deber" de los pueblos y Estados progresistas del mundo de ayudar moral y materialmente a los pueblos que luchan por su liberación del imperialismo.

Mostrando la URSS muy claramente su desdén hacia la posición castrista, para quienes todos los gobiernos de América Latina son "lacayos del imperialismo yanqui" se ha esforzado por expandir sus relaciones diplomáticas y comerciales en esta región, y preciso es reconocerlo, en tal empresa ha triunfado.

En efecto, en los últimos dos años solamente, ha establecido vínculos con cinco países latinoamericanos: Colombia, Perú, Bolivia, Ecuador y, en días recientes, con Venezuela. Si a ellos agregamos Chile, Argentina, Brasil, Uruguay y México, tendremos un número bastante apreciable e importante de naciones de esta región con las cuales la URSS mantiene buenas relaciones. Aunque en el terreno comercial aún no se refleja esta situación del todo, pues su ritmo y nivel no son de mucho relieve, sin embargo tampoco es despreciable.

La otra cara de esta moneda se encuentra representada por la violencia desatada por quienes se inspiran en las tesis pekinistas de que sólo con ella se puede transformar las injustas condiciones prevalecientes en América Latina. Son múltiples los asaltos, robos, asesinatos, secuestros y demás actos propios del gangsterismo político a que se hayan dedicados. En los últimos días, en Guatemala, las llamadas Fuerzas Armadas Rebeldes raptaron al embajador de Alemania Federal, a quien han amenazado con asesinar si continúa la búsqueda de los culpables y fue ultimado a tiros el político David Ordoñez, ex alcalde de la ciudad de Guatemala y miembro del Movimiento de Liberación Nacional, triunfador en las últimas elecciones.

La diversa actitud que asume el otrora monolítico mundo comunista responde a varias causas, las más importantes de las cuales, sin duda, se vinculan a las exigencias concretas de las políticas internacionales de los respectivos países. Así, para la Unión Soviética la coexistencia pacífica —dentro de la cual se insertan sus relaciones con los países latinoamericanos— constituye una condición de su existencia, ya que un enfrentamiento con las grandes potencias occidentales no podría ser sino atómico. De esta manera, a lo único que puede aspirar en América Latina es a que estos países tengan una conducta política y económica lo más independiente posible de Estados Unidos; pero sin romper lo esencial del status

internacional de esta región. Por el contrario, ni Pekín ni La Habana pueden hacer este tipo de consideraciones. El primero ha dicho ya que no teme a una tercera guerra mundial, y debido a su aguda pugna con la Unión Soviética, necesita marcar frente a ella las mayores diferencias. En lo que a América Latina se refiere, específicamente, nada tiene que perder, y tal vez, algo que ganar en el río revuelto de la violencia. La Habana, por su parte, requiere, para su subsistencia, mantener vivo el viejo esquema de la guerra fría, pues mientras más aguda sea la oposición entre Estados Unidos y la Unión Soviética, mayores serán sus seguridades de apoyo por parte de esta última. Piensa, además, que si por la violencia logra la guerrilla castrista llegar al poder en algún país latinoamericano su vieja aspiración de convertir América Latina en una inmensa Sierra Maestra empezará a tener visos de realidad.

De esta manera, se reflejan sobre América Latina las contradicciones que, a nivel mundial, separan y fragmentan al mundo, comunista. Se trata de una situación lamentable, pues ellas y en especial la violencia, no hacen sino tornar aún más difícil la dura tarea latinoamericana de desarrollarse con independencia y fortifica las posiciones más conservadoras e intransigentes.

DE LA GUERRA DE VIETNAM A LA GUERRA DE INDOCHINA

La circunstancia de que se hayan agudizado las tensiones bélicas en Camboya y Laos y no hayan cesado las de Vietnam, como asimismo el ofrecimiento de Tailandia de ayuda al nuevo gobierno camboyano, ha vuelto a convertir la guerra vietnamita en un conflicto indochino, pues toda la región se encuentra, otra vez, comprometida y con las armas en las manos.

Dentro del panorama tan complejo del sudeste asiático, parece difícil desentrañar el enigma que constituyen las causas de los recientes sucesos, es decir, la guerra en Laos y la caída del Jefe del Estado camboyano, seguida por una verdadera guerra civil dentro del país. Aunque los comunistas han acusado a Estados Unidos de tramitar el golpe de estado que derribó a aquél y ser su intervención la causa del conflicto laosiano, no parece muy racional inculpar de este modo a USA, ya que su interés es más bien militar y no extender la guerra de Vietnam, ya bastante impopular en Estados Unidos. Por otra parte, tampoco se divisa un interés de agudizar el conflicto en lo que a la URSS se refiere, suficientemente preocupada con los problemas fronterizos con China, últimamente agudizados y con los que provienen de una economía al parecer empantanada. De consiguiente, la actual situación parece surgir de la dinámica misma de esta crisis tan prolongada. En efecto, serían grupos, cada vez más numerosos, de nacionalistas de izquierda en Laos y Camboya quienes asumen actitudes belicistas contra la presencia de Estados Unidos en el sudeste asiático, como asimismo las fuerzas derechistas, alarmadas por el anunciado retiro norteamericano de la región, los que podrían ser los detonantes de la actual explosión.

Si esto es así, la proposición del gobierno francés de reunir una conferencia internacional que procure restaurar la paz en toda Indochina, puede traer una solución viable. Francia ha expresado que "los recientes acontecimientos en Laos y Camboya han contribuido a la ampliación del conflicto vietnamita hasta abarcar toda la península", como fundamento de su proposición.

Este cuadro, pues, está demostrando la urgencia que existe en poner fin a la guerra de Vietnam, que, claramente, se está escapando de todo control y amenazando convertirse en una crisis generalizada.

concurrir a las necesidades de la población por enterarse del idioma y de las modalidades vitales británicas. Se extendieron y renovaron los planes de estudio y se hizo una magnífica labor en los campos de las letras, la pintura y la música. Muchos son los artistas chilenos que, beneficiados por becas de Gran Bretaña, tienen motivos para estar agradecidos de Claude Whistler. Es de conciencia general que jamás desoyó las aspiraciones de quienes lo solicitaron y siempre estuvo pronto a solucionar todo inconveniente. El señor Whistler, por su sencillez y su trato de verdadero y cordial "gentleman", ha dejado en Chile un recuerdo inborrable y forjado lazos entre Chile y la Gran Bretaña que robustecen la tradicional amistad entre ambos pueblos con un tesón digno de un auténtico promotor de las causas cultural e internacional.

Repudio Unánime a la Violencia

Ministro del Interior se entrevistó con los representantes de las tres candidaturas.

Un rechazo unánime a la violencia en el período electoral obtuvo ayer el Ministro del Interior, Patricio Rojas, de los representantes de los tres candidatos a la Presidencia de la República, con quienes se entrevistó en forma separada para hacerles un llamado de atención y expresarles la preocupación del Gobierno ante los brotes de violencia surgidos en el país con motivo de esta lucha electoral.

El Secretario de Estado señaló que había obtenido "de este llamado a la colaboración para depurar ánimos de choques o de enfrentamientos físicos entre simpatizantes de las candidaturas, un buen espíritu de colaboración de todas ellas".

El Ministro del Interior se entrevistó en primer término con los representantes de la candidatura de Jorge Alessandri, Ernesto Pinto Lagarrigue, y Julio Philippi, quienes se negaron a formular declaraciones al término de la reunión.

Destacó el Secretario de Estado que se había analizado en forma especial las trasgresiones a las disposiciones sobre propaganda en la vía pública y a las de propaganda en los medios de prensa. Sobre las primeras, el Ministro Rojas manifestó que el Cuerpo de Carabineros, pese a la multiplicidad de tareas que le cabe cumplir, ha estado procediendo a "netear" a los infractores y que las instituciones del Ministerio del Interior, proceder en forma enérgica en cualquier comprobación de estos hechos.

Ante algunas acusaciones de la candidatura de Salvador Allende de que carabineros no ejecutarían acciones en contra de las personas que pintan las calles con alusiones al candidato de la Democracia Cristiana, el Ministro Rojas destacó que tenía en su poder los partes cursados por carabineros y que la casi totalidad de ellos correspondían a personas de la candidatura de Radomiro Tomic.

En relación a las trasgresiones planteadas por las candidaturas a las disposiciones sobre propaganda radial y de prensa, el Ministro del Interior declaró:

Veinte Poemas... (De la primera pág.)

EL REMATE

Luego de la lectura, el martillero público, Ramón Eyzaguirre pasó a realizar su trabajo, lo que hace siempre mucha energía, poderosa voz y oportunas salidas que son muy celebradas por el público.

El interés estaba concentrado en primer lugar en el remate del ejemplar número 1, pieza preciadísima de los bibliófilos, por las especiales características que tiene. Además de llevar el libro encuadernado completo, al final llevaba todos los poemas manuscritos por el propio Neruda, con dibujos realizados y una explicación, señalando que los papeles originales se habían extraviado y esta copia manuscrita había sido realizada en Isla Negra.

La pugna empezó sobre una base de diez mil escudos, subiendo rápidamente hasta los 40 mil. Las manos de los que competían casi no lograban distinguirse en medio de la multitud que rodeaba la tarima del martillero.

Luego quedaron dos contrincantes: Mariano Puga, ex Ministro de Estado, y Leopoldo Dannenbaum, quienes subieron de mil en mil escudos hasta llegar a los 55 mil escudos. Entonces, el industrial se sentó. Mariano Puga se dio en ese momento: "aún no salgo de la felicidad de haber adquirido este libro, que es una joya del mundo". Los amigos le rodearon

para felicitarle.

Enseguida se remataron 16 ejemplares encuadernados y numerados, los que salieron a un término medio de 4.000 escudos. Cada ejemplar iba acompañado de pequeño lote de acuarelas originales de Mario Toral, preparadas especialmente para ilustrar esta edición. Entre quienes se quedaron con los primeros ejemplares estuvieron Roberto Edwards, Aurelio Díaz, el Dr. Raúl Valenzuela, Pierre Lehman, Roberto Soto.

Al adjudicarse un ejemplar el Dr. Valenzuela, el rematador pidió en alta voz el nombre de la acuarela que seleccionaba. Con humor e imitación de la entonación de Ramón Eyzaguirre, le contestó casi gritando: "¡Me gustas cuando callas!", lo que provocó carcajadas en el público. Eyzaguirre replicó: "Naturalmente que callado no puedo rematar".

A un comprador indeciso le preguntó si quedaba con "Cuerpo de Mujer". Otro muy lento y amigo del martillero se decidió finalmente por "Pensando". Eyzaguirre le dijo: "Por lo que te demoraste en pensar, ese es el que tenías que llevarte".

Al final del remate, Eyzaguirre se encontró con Mario Toral. "Lo menos que podrías hacer es felicitarme", le dijo. Y tenía razón ya que el alto producto de este remate va a beneficiar directamente a los autores de esta edición, Pablo Neruda y el mismo Toral.

Posteriormente, se reunieron con el Secretario de Estado el senador Benjamín Prado, Presidente del Partido Demócrata Cristiano y Enrique Krauss, Generalísimo de la Campaña de Radomiro Tomic. En la tarde, el Ministro Patricio Rojas recibió a los representantes de la Unidad Popular Rafael Tarud, Orlando Cantuarias, Erick Schnake y Orlando Millas.

El Ministro Rojas declaró que había recibido de parte de las tres candidaturas diversas observaciones acerca de presuntas trasgresiones e incumplimientos de las disposiciones de la Ley Electoral y que en virtud de la verdadera garantía que era el Gobierno en esta contienda electoral, había revisado con ellos las diferentes formas en que cada candidatura apreciaba y enfocaba estas trasgresiones, y les había solicitado que fuera cada candidatura la que respetara las disposiciones de la ley.

"Yo no sé quién está realmente detrás de estos hechos", agregó, pero creo que la candidatura de Allende, a quien no estamos sindicando como responsable, tiene el deber de definir dentro de sus fuerzas políticas que es lo que está pasando. Si se va a imponer la táctica del Mir, de los Palestos, de la violencia física, de tomar por su cuenta el castigo físico cuando a ellos les parece lesionado cualquier derecho. Si a ellos les parece que la ley de la selva es la que debe imperar, creo que la candidatura de Salvador Allende a quien repito no sindicamos como culpable, debe tomar una actitud ante el país.

La comprobación de todos los sectores —agregó— que quien busca por el camino democrático de una elección libre y secreta tiene la posibilidad de conducir los destinos del país en los próximos seis años, hace que no tenga sentido alguno el que con anticipación se tome una vía contraria a la de una decisión muy libre y democrática.

Añadió el Ministro que "sobre estas materias serán los hechos los que demostrarán la eficacia de este espíritu y la verdadera posibilidad de llevarlos a la práctica".

REPRESENTANTES DE TOMIC

Los representantes de la candidatura de Radomiro Tomic, senador Benjamín Prado y Enrique Krauss, contrariamente a los representantes del candidato del Partido Nacional que se negaron a formular cualquier declaración a los periodistas, dieron a conocer su posición frente a los actos de violencia y el desarrollo de la reunión con el Ministro del Interior.

"El Ministro del Interior nos ha hecho un planteamiento de orden general acerca de las condiciones, características y estilo de la campaña —declararon— solicitándonos que nos ajustemos, como nos hemos ajustado, a las disposiciones legales y que mantengamos un estilo respetuoso de las normas de convivencia democrática. Nosotros, hemos expresado que como él lo sabe muy bien, somos por estructura democráticos y que esperamos un pronunciamiento del electorado sobre esa vía y que naturalmente ni el Gobierno ni el país tienen que preocuparse sobre cuál va a ser nuestra actitud".

Puntualizaron los representantes de la candidatura de Radomiro Tomic que habían denunciado ante el Ministro del Interior la violencia física de que han sido objeto los adherentes a su candidatura en la Comuna de San Miguel, patrocinada o promovida por un diputado que ha declarado que no permitirá el ingreso de propaganda tomista a ese sector.

"Naturalmente que nosotros no nos amedrentaremos frente a ese tipo de amenazas", agregaron y adoptamos todas las medidas tendientes a que nuestra propaganda, nuestras declaraciones y nuestra actitud política, sean conocidas por todo el país.

"No hay aduanas ideológicas ni de ningún otro tipo que a nosotros nos pueda limitar nuestra acción", señaló Enrique Krauss, manifestando que se había instruido a abogados adherentes a la campaña de Radomiro Tomic para que patrocinaran las querrelas correspondientes y se obtenga la sanción de todos los responsables de ella, tengan o no fuero.

El Presidente del Partido Demócrata Cristiano senador Benjamín Prado añadió que los hechos producidos en la comuna de San Miguel "pueden abrir un capítulo peligroso en el cuadro político nacional".

El "Lautaro" Llegó a Puerto Slight, Cerca de Faro Raper

El patrullero "Lautaro" de la Armada Nacional, al que se le había ordenado zarpas de suma urgencia para acudir en auxilio de la dotación del Faro "Raper", que se encuentra en precarias condiciones debido a los fuertes temporales de viento y lluvia que han causado graves daños materiales a dicho servicio costero, fundó en Puerto Slight.

El Faro "Raper" está ubicado a la entrada norte del Golfo de Penas, al que deben atravesar los barcos en su navegación hacia Magallanes para tomar en seguida la ruta del canal Messier, siendo por lo tanto, de gran importancia para guiar a los barcos por esa zona en que se producen muy a menudo los más temidos temporales. El Faro mismo está constituido en un paraje de acantilados cortados a pique en el extremo sur oeste de la Península de Tres Montes, y el camino de acceso, más apropiado para llegar a él es desde Puerto Slight, que está a unos 5 kilómetros al sur, debiendo recorrerse por tierra, por senderos boscosos, esa distancia.

Un comunicado enviado por el Comandante del "Lautaro", Capitán de Corbeta Erwin Conn Resche, a la Comandancia, en Jefe de la Armada, señala que envió una embarcación a tierra para llevar algunos materiales a la dotación del Faro, pero como continuaban los fortísimos temporales de viento y lluvia se vio obligado a suspender el tráfico de embarcaciones y disponer el regreso del personal a bordo.

Agrega el Comandante del "Lautaro" que de acuerdo a las condiciones climáticas se efectuarán nuevos intentos para llevar ayuda a costa de los mayores esfuerzos posibles al Faro "Raper", cuyos resultados los comunicará de inmediato a la Comandancia en Jefe de la Armada.

La dotación de Faro Raper es de dos serenos y de cuatro cabos y marineros.

RESGUARDAR LA DEMOCRACIA

El senador Prado destacó que el Partido Demócrata Cristiano rechaza terminantemente toda manifestación de violencia y que la candidatura Tomic ha reafirmado que le interesa una campaña de confrontación de definiciones políticas frente al país y que es en ese terreno donde quieren encontrarse con las otras candidaturas.

"Rechazamos la violencia y creemos que detrás de todos estos hechos hay elementos desconocidos que pueden poner en grave riesgo el proceso electoral próximo —añadió— que al país le interesa resolver en las urnas y no a través de métodos que podrían traer daños irreparables a la estabilidad que el país le interesa primero que nada".

"Todas estas cosas —continuó— estimulan a quienes en el país tienen interés en que no se realicen elecciones y frente a eso los partidos políticos tenemos que ser muy responsables en decir lo que pensamos. Por las declaraciones que se han hecho por las distintas candidaturas se trata de elementos pequeños, de excepción, que están dispuestos a adoptar actitudes que pudieran realmente hacer peligrar el proceso democrático de elecciones".

UNIDAD POPULAR

Los representantes de la candidatura de Salvador Allende



"Rechazamos toda manifestación de violencia, por estructura somos democráticos y esperamos un pronunciamiento del electorado en esos términos por lo que ni el Gobierno ni el país tienen que preocuparse sobre cuál va a ser nuestra actitud. Nos interesa una campaña de confrontación de definiciones políticas en ese terreno donde queremos encontrarnos con las otras candidaturas", declararon ayer Krauss y Benjamín Prado, representantes de la candidatura de Radomiro Tomic, al término de su entrevista con el Ministro del Interior Patricio Rojas y Subsecretario, Juan Achurra.

En relación a los hechos de San Miguel, manifestaron que no eran los métodos adecuados pero los justificaron indirectamente señalando que se debían a "la reacción indignada de quienes ven que los demás pueden salir a pintar a la luz del día sin que les hagan nada, mientras que a ellos no se lo permiten".

En relación a estos hechos ocurridos en San Miguel manifestaron al Ministro del Interior que estaban investigándolos y que no correspondían a la interpretación determinada por el Partido Demócrata Cristiano.

Plantearon asimismo representantes de la candidatura de Allende al Ministro del Interior su preocupación por que se hagan cumplir las disposiciones de la ley electoral que cinco días antes de la elección el electorado debe estar informado de los hechos ocurridos en San Miguel.

En esa oportunidad el Director del Registro Electoral, Coronel Emilio Colombo, manifestó que estaba planeando una campaña de información.

Extensa y documentada defensa hizo ayer Ministro Ossa

Hoy Vota Senado Acusación Constitucional

A las 16 horas inició el Senado su segunda sesión destinada a conocer los antecedentes relacionados con la Acusación Constitucional contra el Ministro de Defensa Nacional, y votar el respectivo libelo acusatorio.

En la sesión de ayer el Secretario de Defensa procedió a leer las 33 carillas de su defensa, siendo escuchado por numerosos senadores, que hoy día procederán a votar esta Acusación.

DEFENSA DEL MINISTRO

Sergio Ossa centró las partes medulares de su larga defensa en demostrar la improcedencia de la acusación, rebatiendo fundamentadamente los cargos y argumentos aducidos en su contra por los diversos sectores que propulsaron esta acusación.

Ossa inició su defensa destacando la pequeñez de espíritu con que ciertos sectores políticos habían procedido para fundamentar los cargos en su contra.

JDC protestó por atentados:

Diputado Ramírez Emplaza a Gladys Marín a Aclarar la Violencia Allendista

De extraordinariamente grave calificó el presidente de la Juventud Demócrata Cristiana, diputado Pedro Felipe Ramírez, la violencia desatada por los allendistas en contra de los militantes de la JDC.

Expresó que "se está produciendo en el país una escalada de violencia tendiente a impedir la elección del 4 de septiembre". Agregó, que "algunos sectores de la izquierda están haciéndole el juego a los que tienen esos propósitos".

Dijo que en la población "Clara Solovera" 300 personas con bonas negras y brazaletes habían atacado a un pequeño grupo de tomistas.

Manifestó también que el alcalde de San Miguel, Tito Palestro, había anunciado que no permitiría en la comuna, la propaganda de otros candidatos que no fuera Allende. Añadió que se empezó a borrar la propaganda de Tomic.

Manifestó Ramírez que la juventud de su partido no se dejaría amedrentar y pegaría propaganda en todo Chile, incluyendo

refiriéndose especialmente a los cargos y supuestos del diputado radical Héctor Ríos en contra de Comandantes en Jefe de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, a quienes el Ministro calificó "intachables en su conducta, en su dedicación profesional y en la entrega exclusiva que hacen sus vidas a las tareas que tienen encomendadas".

A continuación el señor Ossa Pretet se refirió detalladamente a los aspectos legales de cada uno de los argumentos esgrimidos en su contra.

Al finalizar su fundamentada exposición el Ministro hizo un llamado con gran altura de miras, a los senadores para que evaluaran en conciencia y con los antecedentes dados en pro y en contra el libelo acusatorio reiterando que concurría a esa instancia "con gran serenidad interior y con la esperanza que los senadores procederán con la mayor presencia política y sin otro patrón de medida que su conciencia".

San Miguel. Aclaró, no obstante, que el enemigo principal en esta elección, es Jorge Alessandri, y que hay que evitar que la derecha reaccionaria vuelva al poder.

Dijo que está de acuerdo con la denuncia hecha por la Secretaría General de las juventudes comunistas, diputada Gladys Marín, de que la derecha está provocando la violencia para dar paso a un golpe militar, pero que Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

pe militar, pero Ramírez, que debe defender la propia Gladys Marín, que explicara la violencia de algunos sectores de izquierda, no tenía que a raíz de todos los incidentes han ocurrido, heridos 25 personas, democratacristianos, los cuales hay dos muertos y uno de ellos, herido, la dijo que la JDC en contra de la violencia jamás la ha desatado.

Solución Real Para Pobladores del Campamento '26 De Enero'

Una solución que abre esperanzas ciertas a más de cuatro mil personas, se logró en la tarde de ayer para los habitantes del campamento '26 de Enero', cuando el Ministro de la Vivienda, Andrés Donoso, anunció que las seiscientas familias serán radicadas en el fundo "La Bandera".

De este modo se llega a una feliz solución para un problema que se arrastró por espacio de más de dos meses y que llegó a conmover a la opinión pública. Debe recordarse que el conflicto se originó cuando un grupo de pobladores del "Comité de los Sin Casa" se tomó unos terrenos colindantes con la población "La Bandera" a modo de protesta por lo que ellos estimaban excesiva demora en la entrega de sus viviendas.

Las seiscientas familias levantaron un campamento de emergencia y

ubicado en la comuna de La Granja. Al mismo tiempo, el Ministro Donoso anunció que las obras de urbanización se iniciarán dentro de quince días y que la entrega oficial de los terrenos se efectuará el próximo 5 de mayo.

La Comisión que llegó a esta feliz solución estuvo integrada por el Ministro Andrés Donoso, la directiva del campamento, el Subsecretario de la Vivienda César Díaz Muñoz, el Vicepresidente de la CORVI, Angel Hernández y el Vicepresidente de CORHABIT, Eduardo San Martín.



MATRIMONIO CORTES VELIZ - MORENO GUAITA

Señorita Oriana Moreno Guaita.

Cuyo matrimonio con el señor Jorge Cortés Veliz se efectuará hoy en la Iglesia de los Reverendos padres Francescos (Valparaíso).

IMPORTANTE FIRMA NECESITA SECRETARIA JOVEN TAQUIGRAFA INGLES CASTELLANO

ENVIAR ANTECEDENTES A LA CASILLA N° 153 -D SANTIAGO

Batalla de Maipú y día de la Caballería Recuerdan Mañana

Un nuevo aniversario de la Batalla de Maipú —el 152— se conmemorará mañana con un programa preparado por la Municipalidad de Maipú y el Instituto O'Higginsiano de dicha localidad.

La primera ceremonia, a las 10 de la mañana, consistirá en una misa en el Templo Votivo de la Virgen del Carmen, oficiada por el Vicario General Castreñe. El General de Brigada Francisco J. Guilmore, a la que asistirán el Jefe del Comando en Jefe del Ejército, General René Schneider, miembros de la Embajada Argentina, autoridades militares y locales, delegaciones de la Armada, FACH y otras instituciones.

La ceremonia continuará con la colocación de ofrendas florales, mientras la banda instrumental de la Escuela de Infantería interpreta un trozo de la "Marcha de la Gran Retirada", para oficiarse en seguida la misa, oficiada al término de ella los Pabellones Nacionales de Chile y Argentina, junto al Altar Mayor.

A continuación se realizará un acto cívico-militar, en el que se recordará el valor de San Martín y O'Higgins cuando los esfuerzos del Ejército Libertador decidieron la batalla.

En esa ceremonia hablarán el Coronel Alberto Labbé Troncoso, Director de la Escuela Militar, y el Coronel Rómulo Eduardo Colombo, agregado militar de la Embajada de Argentina en

CELEBRACIÓN DEL DÍA DE LA CABALLERÍA

Mañana se celebrará también el Día de la Caballería, habiéndose elegido el 5 de abril para su conmemoración como un homenaje a la heroica carga que encabezó el Coronel Santiago Bueras al frente de sus jinetes en la Batalla de Maipú.

La celebración y dirección del programa estará a cargo del General Raúl Poblete Vergara, Director de Recrutamiento de las FF.AA., en su condición de más antiguo en servicio en el Arma de Caballería.

En Santiago, se efectuarán actos a las 9 horas frente al monumento al General Manuel Baquedano, a las 9.20 horas, frente al de Manuel Rodríguez, y a las 9.40 horas, frente al de General Manuel Bulnes, y a las

10 horas frente al General José Miguel Carrera.

En seguida, en Maipú, se rendirá otro homenaje al Monolito del Coronel Bueras, a las 10.30.

Participarán en estos homenajes los Oficiales de Caballería de Santiago, la Patrulla Simbólica "Medal", los Regimientos Simbólicos "Infantes de la Patria", "Bueras", "Santa Bárbara" (artileros) y "Uruguay Ingenieros", el Cuerpo de Suboficiales en Retiro, y Oficiales de Caballería de Reserva.

En el acto de Maipú, hablarán, al Coronel Jorge Opazo, a nombre del Ejército y el General

de División (R) José Cárcamo, a nombre de Regimiento Simbólico. Además, se rendirán honores al General Poblete Vergara, se izará el Pabellón Nacional, y se colocarán ofrendas florales.

A las 13 horas, habrá un almuerzo de camaradería en el Escuadrón Escorta (recinto de la Escuela Militar), acto al que el General Poblete invita a participar a los Oficiales de Caballería de la Guarnición de Santiago, Oficiales de otras armas, Oficiales en Retiro y de Reserva. Las adhesiones, en la Dirección General de Recrutamiento, Ejército 273, fono 67772.

51 Años de Doble Travesía de Los Andes

Mañana domingo se conmemora el 51° aniversario de la primera doble travesía de la Cordillera de Los Andes en avión, hazaña que emprendió el entonces Teniente Armando Cortés Mujica el 5 de abril de 1919 en una máquina Bristol, a las 6.50 horas desde el aeródromo de El Bosque. Aterrizó a las 8 horas de ese día en el Departamento de Tupungato, en Mendoza, pudiendo llevar así un mensaje de amistad al pueblo argentino en la fecha en que se conmemoraba el aniversario de la Batalla de Maipú.

El regreso lo realizó en la madrugada del 16 de abril, aterrizando sin novedad alguna en El Bosque, realizando así un vuelo que quedó registrado en la Historia de la Aeronáutica Mundial, ya que era el primer hombre que efectuaba esta doble travesía por una cordillera llena de dificultades para el debil avión Bristol en uso en ese entonces.

Armando Cortés, que falleció a los 72 años de edad, ostentaba a su muerte el grado de General de Brigada Aérea en retiro.



El sexo fuerte tiene un porcentaje de hospitalización muy superior al de las mujeres, según indica una encuesta realizada por el Servicio Nacional de Salud para establecer la demanda de atención médica del país y poder así entregar una atención adecuada.

Encuesta del SNS para satisfacer la demanda

Hombres Superan a las Mujeres en Cifras de Hospitalización

Ellos, en cambio, utilizan mucho más los servicios médicos

HOMBRES AL HOSPITAL

La primera revelación general de la encuesta es que el 54,5 por ciento de la población consultaba más que aquellos que viven en los medios rurales: pero la encuesta señaló que tanto el factor económico como el geográfico no incidían mayormente en la magnitud de la demanda.

El sexo y la edad son factores determinantes en las tasas de utilización de los servicios médicos. Las mujeres registran la cuota más alta, mientras están en edad reproductiva y pasados los 50 años. También son las que más consultan en odontología.

Por su parte, los hombres van a la vanguardia en las hospitalizaciones. En los dos extremos de la edad, los varones recurren a la internación en establecimientos asistenciales, mucho más que las mujeres.

El estrato económico no aparece marcando diferencias significativas en salud. Con altos y bajos recursos se recurre igual a los servicios médicos.

SATISFACER DEMANDA MEDICA

Esta investigación proporcionará a las autoridades de salud la receta exacta para mejorar la atención médica, extendiéndola y satisfacer la demanda de la población chilena, sin gastar más dinero que el de los recursos existentes.

Se trata —explicó el Dr. Hall— de asegurar que el crecimiento futuro de los servicios de salud coincida con el aumento en la demanda de atención, y con las posibilidades económicas del país. La idea es establecer el número de consultas médicas promedio del chileno, la calidad de las mismas, la eficiencia y oportunidad del

establecimiento asistencial para proporcionarlas. Conocer además el número de médicos y otros profesionales que serían indispensables para cubrir las necesidades de salud.

Fue así como el Dr. Hall recurrió a encuestas, entrevistas, cuestionarios y diferentes formularios que han sido repartidos por comunitarios para garantizar la exactitud de los resultados. Antes que finalice el presente año se conocerán todos los interrogantes que faltan.



EL DRAMA DEL CALVARIO, o sea la escenificación de los principales pasajes de la Pasión por miembros de la comunidad parroquial de la Merced del Salto, será presentado por última vez el domingo próximo. Para repasar este drama, en el cual intervienen más de

sesenta personas, se ha elegido el patio del gimnasio del Colegio Guadalupe, ubicado en Pedro Donoso 325, Barrio El Salto-Recoleta. La obra ha sido dirigida con especial acierto por el P. Juan Suárez Campos. Hora de presentación, las 20 hrs. del domingo.

Hungría Celebra un Cuarto de Siglo de su Liberación

HOY se cumple 25 años de la liberación de Hungría. Ese país celebra su Día Nacional, en conmemoración de la expulsión de los nazis en heroicas acciones conjuntas de los guerrilleros resistentes y del Ejército Rojo soviético. Después de un cuarto de siglo, en que el país abrazó la causa del socialismo, Hungría emerge como un país moderno que, careciendo de materias primas y energéticas ha debido intensificar sus relaciones con todo el mundo para vender su mano de obra, su técnica y su ciencia, en productos acabados.

País chico, ocho veces menor que el territorio de Chile (sin considerar la Antártida), aloja una población levemente más numerosa que la nuestra. La modestia de sus recursos naturales ha obligado a Hungría a establecer el contacto internacional a un máximo nivel. Tanto así que ese país es miembro activo de 610 organizaciones internacionales; relaciones culturales directas con 70 países; a través de la UNESCO se relaciona con las Comisiones Nacionales de UNESCO de 110 países. Hungría tiene relaciones comerciales con 140 países; con 100 de ellos las relaciones son permanentes; con 55 tiene acuerdos interestatales y con otros 35 mantiene acuerdos comerciales a largo plazo. Antes de la guerra, Hungría tenía relaciones diplomáticas sólo con 38 países; hoy las tiene con 74 países, además de muchos otros con los que mantiene relaciones de tipo consular.

Los representantes de Chile en Hungría reconocen que como su país "es uno de los pequeños de centroeuro, no puede llevar a cabo una "gran política", no puede desempeñar un papel decisivo en la política mundial. Sin embargo, el país se encuentra interesado al máximo por la normalización de la situación internacional,

por la preservación de la paz, todo lo cual sólo puede influir favorablemente sobre la situación del pueblo húngaro, así como sobre sus condiciones de vida y futuro. Es bajo el signo de esta aspiración que de año en año el país amplía sus relaciones internacionales".

Esta política internacional, esta enérgica política de intercambios, ha dado por resultado que el comercio exterior de Hungría aporte con 40 por ciento a su renta nacional.

La economía húngara de post-guerra se caracterizó por un fuerte centralismo planificador a nivel nacional y un gran acento en la industria pesada con menoscabo de la agricultura y de la industria liviana, productora de bienes de consumo. Pero desde el 1° de enero de 1968 se introdujo un nuevo sistema de dirección de la economía. Se puso el acento en la planificación flexible, en lugar de buscar un desarrollo económico extensivo y, sin consideración de costos, se pasó a un desarrollo intensivo, con estímulos materiales para los trabajadores, con un cierto apego a las leyes de mercado; se acentuó la importancia de la industria liviana y se reformó sustancialmente el sistema agrícola. Estas reformas económicas son hoy en día la principal preocupación en Hungría, y se ha llegado a fórmulas bastante novedosas que han sido motivo de estudios por parte de expertos mundiales en economía. Los antiguos "planes" elaborados a escala nacional y distribuidos en las empresas productoras, fueron reemplazados por una planificación en que se estimula o desalienta indirectamente la producción de acuerdo con el interés nacional; hoy el estado húngaro confía a las propias empresas la estructuración de sus planes y la determinación de sus programas de desarrollo.

Vender Libros: Negocio que no Debe Tener Horario

"LA AMPLIACIÓN en dos horas de la atención en los locales dedicados a la venta de libros, es una posibilidad que puede concretarse", manifestó el Intendente de Santiago, Jorge Kindermann. En la actualidad estos negocios están limitados por el horario comercial en circunstancias que en otras capitales, Buenos Aires, Londres o París, por ejemplo, la venta de libros se extiende incluso hasta la madrugada.

La conveniencia de mayor flexibilidad en los horarios de las librerías, sólo en lo que a obras se refiere, tanto de Literatura o estudios, fue planteada por la Cámara Chilena del Libro, en una carta abierta dirigida al Intendente de Santiago.

En ella la Cámara, luego de reiterar la importancia del libro como "herramienta fundamental e insustituible para la educación, formación cultural y desarrollo integral del individuo", señala que "es sabido que en las principales ciudades del mundo las librerías no tienen una limitación de horarios".

Agregaron que en Chile, en cambio, la atención en las librerías coincide con el horario normal de trabajo, lo que de hecho impide que los empleados y obreros —la inmensa mayoría del país— puedan entrar en las librerías en sus horas libres". Manifestaron que contrataba esta situación con el horario de cantinas y bares que ponían las bebidas alcohólicas al alcance de la población a todas horas, tanto de noche como de día.

El Intendente Kindermann, junto con anunciar la posibilidad de aprobarse la extensión del horario para la venta de libros, rechazó esta comparación última, por estimar que ello era una materia que correspondía a las Municipalidades. "Me están poniendo —dijo— en un plano en el cual no me corresponde actuar".

—En relación con las librerías, dijo Kindermann, hay una audiencia pendiente, cuya fecha no ha sido fijada aún, no por mala voluntad sino porque para conceder entrevistas hay un calendario fijado de acuerdo a la prioridad del tema a tratar. Se atienden primero aquellas relacionadas con la subsistencia misma de la población".



CONSUL EN BOLIVIA

El próximo lunes regresará a Bolivia el Cónsul de Chile en La Paz, Manuel Gallardo. Quien se encuentra en Santiago por asuntos familiares. El representante consular en Bolivia informó en La Moneda que no llevaba ninguna misión especial para gestionar la reanudación de relaciones entre ambos países, manifestando que estas se encontraban actualmente en punto muerto, pero que muy pronto podría superarse esta situación para fructificar en una reanudación de las relaciones diplomáticas. Desmintió el Cónsul chileno que en Bolivia se realizaran campañas antichilenas, señalando que las relaciones personales entre ambos países eran excelentes.

Pobladores de Talagante Agradecen al Presidente



MONEDA



Pobladores de Talagante, acompañados del Alcalde Octavio Leiva, expresaron su agradecimiento al Presidente Frei por su constante preocupación por esa localidad y por la ayuda que les ha prestado especialmente en los campos deportivos y de la vivienda, obsequiándole una cerámica confeccionada por una artesana de la zona.

María Díaz, pobladora de Talagante, manifestó que se había demorado quince días en hacer una réplica de la fiesta de Cuasimodo en cerámica para obsequiarla al Primer Mandatario a nombre de la comunidad de Talagante.

Leopoldo Pérez, de la Población Nueva Imperial, Rosa Ibañez de la Población Miraflores y Herminio Saavedra de la Población Arroyo, junto con dirigentes de otras Juntas de Vecinos y de los Centros de Madres de Talagante, se mostraron muy satisfechos de la actitud del Presidente Frei al recibir el obsequio y señalaron que el Jefe del Estado había expresado su alegría por este trabajo artesanal, réplica de la fiesta religiosa de Cuasimodo, y en el cual se inscribió el nombre de Talagante, "para que no se olvide de quienes siempre le estarán agradecidos".

VIOLENCIA EN OSORNO

La directiva de la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno, acompañada del Presidente de la Cámara, Julio Mercado, planteó al Jefe del Estado ayer en la mañana diferentes problemas agrícolas que los afectan y muy especialmente su preocupación ante lo que calificaron "una escalada de violencia".

Carlos Rubio, dirigente de la Sociedad Agrícola y Ganadera señaló que el Primer Mandatario había ofrecido una completa seguridad de que se haría cumplir la ley en forma absoluta y que el orden público sería mantenido por el Gobierno no sólo en esa zona sino que en todo el país.

Los agricultores de Osorno manifestaron su preocupación por las ocupaciones de terreno, frecuentes en la zona, las que según declararon se realizan sin motivos y con la participación de elementos extraños.

Destacaron que no querían referirse a ninguna en especial sino que a una situación casi generalizada ya en la zona, pero puntualizaron que el Presidente Frei les daba la certeza de que haría cumplir la ley.

FRANQUICIAS PARA COQUIMBO

El Presidente de la Cámara, diputado Julio Mercado, manifestó por su parte que había solicitado al Presidente Frei la prorroga de las franquicias de impuestos para los agricultores de la zona de Coquimbo.

REUNION ANTARTICA

El Director de Fronteras y Límites, Fabio Vio Valdivieso, informó ayer que se están realizando los preparativos para la Sexta Reunión Consultativa Antártica que se realizará en octubre en Tokio.

Elvio Vio señaló que se realizarán dos reuniones preparatorias de este encuentro en Tokio, en el que se tratará entre otras materias el aspecto turístico de las zonas antárticas.

COMITE ECONOMICO

Con el Presidente Frei se reunió ayer en la mañana el Comité Económico. Según informó el ministro de Economía, Carlos Figueroa, se analizaron en esta ocasión materias relacionadas con la política automotriz, abastecimientos y precios, conflictos colectivos pendientes y problemas ocupacionales. Se trató además, el problema del agro y del salitre.

En la reunión estuvieron presentes los Ministros de Hacienda, Andrés Zaldívar; de Economía, Carlos Figueroa; de Agricultura, Hugo Trivelli; de Minería, Alejandro Hales y del Trabajo, Eduardo León.

COMERCIO ANDINO

La Directiva de la Cámara Central de Comercio de Chile, que preside Luis Correa, se entrevistó ayer en la mañana con el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, para analizar la participación de los comerciantes chilenos en el Grupo Subregional Andino.

El Ministro Valdés planteó en esta oportunidad la conveniencia de que los organismos gremiales del comercio nacional estudiaran y planificaran esfuerzos tendientes a activar el intercambio en la Subregión Andina.

Sostuvo asimismo el Canciller Valdés la conveniencia de que se concretara un plan de extensión comercial y la necesidad de que esta se precise antes de la convención de Cámaras de Comercio del Grupo Andino a celebrarse en Lima del 5 al 8 de mayo, para que así puedan formalizarse aspectos concretos que posibiliten un mayor tráfico entre Chile y los demás países del Mercado Andino.

Aportes a Organismos fiscales Hizo la CORFO

Para que financie sus actividades programadas para el presente año, la Corporación de Fomento acordó hacer un aporte de 13 millones de escudos y 58 mil dólares al Instituto de Investigaciones Geológicas.

El Subsecretario de Economía, Hernán Lacalle, señaló que el programa de trabajo del Instituto para el presente año consulta, entre otras actividades, las investigaciones geológicas, asesoramiento para la explotación de minas y prospecciones, estudios de yacimientos minerales, levantamientos geológicos, etc. Agregó, que estos trabajos se desarrollarán en las provincias de Tarapacá, Antofagasta, Atacama, Coquimbo, Aysén y Magallanes.

Jornó además Lacalle que la CORFO había acordado otorgar caución solidaria para los compromisos que contraiga la Empresa Nacional de Telecomunicaciones y la Empresa Nacional de Frigoríficos.

En el primer caso es por la suma de 320 mil dólares y, en el segundo, por un millón de dólares.

Dijo, finalmente, que este crédito le permitirá a ENTEL proseguir su plan nacional de telecomunicaciones con la adquisición de elementos que harán posible enlazar gran parte de las ciudades importantes del país. Los pueblos que no son atendidos directamente por la red primaria, lo serán por medio de enlaces o sistemas derivados.

Por su parte, el crédito requerido a ENAFRI es para reponer maquinarias y elementos para frigoríficos.

IN MEMORIAM

Con motivo de cumplirse mañana domingo el 12° aniversario del fallecimiento de nuestro querido e inolvidable abuelo, padre, suegro y abuelito don

RAMON DEL VILLAR MARTINEZ (Q.E.P.D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma a las 11 horas, en la Iglesia Santísima Trinidad (Sn. Fco. esquina de Rubel) se invita a todos nuestros parientes y a los que fueron sus amigos, favor que agradeceremos eternamente.

Su esposa e hijos

El Puerto:



Los 20 Poemas

Son en la sorpresa clásica del tiempo, la armadura más bella, la más involuntaria, que se inventó el amor.

Involuntario son como la lluvia y como la nostalgia, como la adolescencia que un día dijo adiós, mientras dormíamos. Son veinte caracolas que se fueron colmando del pensativo azar de cada corazón y cada estrofa es como una ola, están llenos de mar estos poemas, impregnados de azul.

Hay surcos de agua pura que se agotan, aunque bajen de las más altas cumbres, se detienen en fortuitos recodos, se evaporan como el arroyo al sol, en una nube se resuelven, por último, mirando desde lejos, los caminos. Nunca llegan al mar.

Este río de los 20 Poemas no concluye, su torrente vital y subterráneo no cesó de fluir, corrió sobre las piedras diferentes, saltó las alambres, permaneció manando junto al hombre y no se avergonzó de ser poema (y no un antipoea) y no dejó de ser "simple como un anillo", se mantuvo desnudo a la intemperie. Y la sobrevivió.

"Fui sólo como un túnel. De mí huyen los pájaros" (Qué multitud ahora le acompaña, al libro y al poeta).

"Y las miro lejanas mis palabras, más que mías son tuyas".

(¿Estuvo allí el secreto?). Llega el hombre a la luna y "hemos perdido aun este crepusculo", seguimos diciendo. Pues tras las escaleras, proseguirá, estrellado y misterioso el corazón del hombre.

"Para que tú me oigas mis palabras se adelgazan a veces como las huellas de las gaviotas en las playas".

Es el poema 5. Pero están todos ellos balanceados de mar, en el largo temblor sostenido y lunar, que mece en una ola sin descanso su larga poesía.

"A veces amaneció, y hasta mi alma está húmeda. Suena, resuena el mar lejano. Este es un puerto. Aquí te amo". (Poema 18)

Y en el mismo poema: "Ya me veo olvidado como 'estas viejas anclas'.

Son más tristes los muelles cuando atraca la tarde. Se fatiga mi alma inútilmente hambrienta. Amo lo que no tengo. Estás tú tan distante".

En la Canción Desesperada sigue el canto. Todo te lo tragaste como la lejanía.

Como el mar, como el tiempo. Todo en ti fue naufragio. Y en el Poema 9, la dulzura telónica: "Aguas arriba, en medio de las olas externas, tu paralelo cuerpo se sujeta en mis brazos como un pez infinitamente pegado a mi alma".

Y el viaje a la estación de los poetas. "Te recuerdo como eras en el último otoño" (Poema 6) y el retorno inmediato a la obsesión marina. "Inclinado en las tardes tiro mis tristes redes a tus ojos oceánicos" (Poema 7).

Y es verdad, allí están los poemas oceánicos, arrancados del mar, temblorosos aun como cirios de peces aún vivientes, allí están sin naufragio, "ansiedad de piloto, furia de buey ciego", mojados y tenaces, "de pie como un marino en la proa de un barco".

SARA VIAL

Campaña Pro-Jardines

Una campaña para el cuidado de los prados, jardines, tanto de las avenidas como plazas y paseos públicos ha iniciado el Alcalde de Santiago Manuel Fernández Díaz.

Para el efecto ha solicitado mediante oficio al Prefecto Jefe de Carabineros de Santiago impartir las instrucciones pertinentes para que Carabineros impida que los choferes de taxis laven sus vehículos en la vía pública, principalmente en la Avenida Bernardo O'Higgins entre Serrano y Londres, pasadas las 23 horas utilizando, además los grifos y llaves de agua potable existentes en dicha arteria y con las cuales se riegan los prados de dicha arteria.

Asimismo para que además se impida que en las plazas, parques y jardines existentes en la comuna el público se tienda en los prados, corte flores o juegue a la pelota, con lo cual ocasionan daños en los jardines cuya reposición irroga ingentes gastos a los fondos municipales.

Junto con ello el Alcalde ha impartido instrucciones precisas y terminantes a los inspectores de la Dirección de Asesoría y Jardines a fin de que ejerzan mayor control y denuncien a los respectivos Juzgados de Policía Local las infracciones a fin de sancionar a los culpables de esos deterioros o destrozos.

Operación "Hudson-70"

Con Científicos Chilenos Llega Barco Canadiense a Valparaíso

Un intenso programa desarrollará en Valparaíso el buque oceanográfico canadiense "HUDSON" que arribará el martes próximo después de haber realizado una importante investigación científica alrededor del Continente Americano y que como último puerto tocó Punta Arenas.

Siete científicos chilenos participaron en la gira. Junto con la oficialidad encabezada por el Comandante, ofrecerán una conferencia de prensa al mediodía del martes a bordo de la nave y en la tarde se ofrecerá un cocktail con invitaciones cursadas por la Embajada del Canadá.

El programa de la nave seguirá

8 de abril, a las 11 horas, visita de cortesía del Comandante del "Hudson", Capitán David Butler, al Comandante en Jefe de la 1.ª Zona Naval, Vicealmirante Hugo Tirado Barros, el mismo día, de 14 a 17 horas se realizará un "open-house científico" en el barco, (para científicos de organizaciones chilenas según invitaciones de la Embajada del Canadá).

14 de abril, zarpe del Hudson a Tahití.

HUDSON 70

Este viaje que se ha denominado Expedición "Hudson-70", se inició en Halifax, provincia canadiense de Nova Scotia, en noviembre de 1969 y terminará en octubre de 1970, constituyendo una positiva contribución de Canadá en la década Oceanográfica Internacional 1970-1980. La expedición comprenderá una serie de estudios en los campos de la oceanografía biológica, química y física, acústica submarina, geodesia, geofísica, geología e hidrografía.

En los tramos de esta operación que se desarrollan en aguas chilenas, se encuentran participando un grupo de científicos



COMANDANTE del Hudson, "Capitán David Butler".

El Hambre en una Exposición



EL ALCALDE DE SANTIAGO, Manuel Fernández, inaugura la exposición filatélica "Lucha Contra el Hambre".



UNA MANO, una espiga de trigo y el mundo: símbolo de la lucha contra el hambre.

En el Hall de la Casa Central de la Universidad Católica de Chile se mantiene abierta la exposición con la experiencia recogida por la Orquesta de Cámara en su gira por Europa.

Esta muestra se inauguró conjuntamente con el recibimiento oficial que la UC le hizo a la Orquesta.

En el acto, hizo uso de la palabra el rector Fernando Castillo, quien destacó la importancia de este viaje, que significó la primera experiencia de una Orquesta de Cámara en el Viejo Mundo y el comienzo de una exportación de las creaciones musicales del país.

Fernando Rosas, director de la Orquesta, se refirió a la excelente acogida que tuvieron en todos los países visitados y señaló que esta experiencia marcaba un cambio sustancial para el futuro de los artistas chilenos, especialmente los compositores. Ahora, señaló los músicos chilenos, no necesitarán irse de Chile para realizar su arte. Pueden quedarse en el país y llevar a cabo una obra que será reconocida en todo el mundo.

Fernando Rosas, agradeció a los diplomáticos de los países europeos visitados por la Orquesta, que se encontraban presentes en el acto, por su apoyo en la gestión de la gira.

Culminando el homenaje, la Orquesta interpretó las obras "Andante", del chileno Alfonso Leng, "Antares", del peruano Censo Garido Lecce, y "Divertimento en Re Mayor", de Morán.



El Buque Oceanográfico "Hudson", que efectúa una expedición científica alrededor del continente americano. Tiene un radio de acción de 15.000 millas náuticas y posee capacidad para operar en los hielos.

130 recibieron diplomas ayer: Inspectores Sanitarios Cuidan Salud de Todos

Con asistencia de las más altas autoridades de Salud, se realizó, en el auditorium de la V Zona del SNS, la ceremonia de entrega de diplomas a los 130 Inspectores de Saneamiento de la totalidad de las áreas urbanas y rurales de la provincia de Santiago que participaron en los últimos cursos de perfeccionamiento en Educación Sanitaria, efectuados en la capital.

Los aspectos jurídicos de tales cursos, organizados por la Jefatura de Educación Sanitaria de la V Zona con el patrocinio de la Federación Nacional de Inspectores de Saneamiento, estuvieron a cargo del abogado especializado en legislación sanitaria Dr. Fernando Cortés Ugarte, quien además, es Fiscal del Área Hospitalaria Occidente de la capital.

El acto fue presidido por el Director de la V Zona, Doctor Alfredo Taborga, hicieron uso de la palabra: Humberto Herrera Carter, Presidente de la Federación antes mencionada, y el doctor Horacio Boccardo, jefe de Protección de la Salud del SNS.

La labor de los Inspectores de Saneamiento tiene la mayor importancia de las acciones del SNS, destinadas a prevenir y controlar las intoxicaciones alimentarias, en particular en el verano, que es cuando ocurren con más frecuencia. Al respecto, cabe señalar que, en la provincia de Santiago, estos funcionarios especializados deben fiscalizar 1.650 establecimientos de elaboración y expendio de alimentos distribuidos entre los balnearios de la costa. En ellos trabajan alrededor de 3.000 manipuladores. Este control comprende también el comercio ambulante que en la época de la carnicula es particularmente difícil en la costa, ya que siempre se trata de personas que constantemente se están trasladando de un balneario a otro.

Los inspectores deben tomar igualmente muestras de alimentos para su análisis por los laboratorios bromatológicos, a fin de tener una evidencia del estado en que se encuentran los productos que consume la población.

En enero pasado, entre San Antonio y El Algarrobo, se tomaron 313 muestras de diferentes alimentos, de los cuales 43 resultaron contaminados. Se aplicaron en el mismo lapso, 111 sanciones, incluyendo clausuras, prohibiciones de elaborar o expendir alimentos, decomisos y amonestaciones.

Como expertos en Derechos Humanos: Manuel Bianchi Viaja a Reunión de la "NU"

Esta tarde viajará a Washington, especialmente invitado por Naciones Unidas, el experto chileno en derechos humanos, Manuel Bianchi Gundán, quien participará en la Reunión de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, que se inicia el lunes próximo.

Manuel Bianchi, presidente durante 8 años de la Comisión de Derechos Humanos de la Organización de Estados Americanos, que preside actualmente el mexicano Gustavo Fraga, fue invitado a participar en esta reunión en su calidad de experto y como representante de América Latina, por el Presidente de la Comisión de Derechos Humanos de Naciones Unidas J. Schreiber.

En esta reunión de la Comisión Interamericana, que se celebrará durante la próxima semana en Washington, serán analizadas las incidencias de los derechos humanos y sus violaciones en los conflictos internacionales y en los internos de los diferentes países.

Destacó Manuel Bianchi que



Manuel Bianchi Gundán, ex Presidente de la Comisión de Derechos Humanos de la OEA, participará en la Reunión Interamericana de Derechos Humanos que considerará los conflictos internos e internacionales en su violación de estos derechos de la persona humana.

GUIA CULTURAL

BECAS DE ICEA INTERNACIONAL PARA 1970-71

La Corporación de Intercambio Cultural Estudiantil Americano Internacional ha abierto concurso para sus Becas del Programa 71 a las siguientes Universidades:

MÉXICO: Instituto Politécnico Nacional (seminario). Cursos: Plástica Mexicana, Historia de México, Antropología, Literatura Mexicana, Literatura Latinoamericana.

Universidad de Toluca. Cursos: Escuela de Turismo, Escuela de Verano.

Universidad de San Nicolás de Hidalgo. Cursos: Artesanía Popular Mexicana.

ESTADOS UNIDOS: Universidad de New York, Seminario Universidad de Colorado. Cursos: Inglés.

ESPAÑA: Seminario Universitario en Madrid. Cursos: España y la Integración Iberoamericana, Plástica Española, Literatura Española, La influencia hispánica en las Artes Latinoamericanas.

Las inscripciones para concursar se atenderán en Ahumada, Oficina 100-109 B. INSTITUTO CULTURAL DE PROVIDENCIA (Avenida Providencia 2653 - teléfono 494341).

CURSOS DE OTOÑO 1970

TALLER DE CREACION LITERARIA (Cuento), dirigido por escritor Carlos Morand. Inscripción por selección.

TALLER DE TEATRO dirigido por la profesora María de la Luz. METODOS Y TECNICAS DE LA ARQUEOLOGIA. Profesor Medina.

PSICOLOGIA ORIENTAL. Profesor Rodolfo Montero.

ARTES PLASTICAS

DIBUJO Y ACUARELA. Profesor Mario Toral.

PINTURA. Profesor Rodolfo Opa.

GRABADO. Profesor Eduardo Vilches.

FOTOGRAFIA. Profesor Bob Borowicz.

ARTESANIAS ARTISTICAS

OBJETO CERAMICO. Profesora Heidi Schünemann.

CERAMICA FIGURATIVA. Profesor Alberto López Ruiz.

JOYERIA ARTISTICA. Curso al Iniciación, curso b) Avanzado. Profesora Andrea Morales.

Estampado en género. Curso al Iniciación, curso b) Avanzado. Profesora Rosa Lloret.

ARTE TEXTIL. Profesora Patricia Velasco.

DISÑO DE VESTUARIO Y ALTA COSTURA. Profesores Correa y Mari-Gloria Morales.

ARTESANIA EN TOTORA. Profesora Alicia Contador.

TALLERES PARA NIÑOS

PINTURA INFANTIL. Profesora Dinora Doudchitzky.

CERAMICA INFANTIL. Profesor Alberto López Ruiz.

OTROS CURSOS

CANTO. Profesora Angélica Montes.

GUITARRA. Profesor Wilo Gambor.

GIMNASIA RITMICA. Profesora Lote Daimal.

CURSO INTEGRAL DE LECTURA VELOZ. Profesora María Senoret.

CURSOS DE IDIOMAS

INGLES—FRANCES—ITALIANO—ALEMAN—JAPONÉS.

A cargo de los Institutos Chileno-Británico, Chileno-Francés, Italiano, Chileno-Alemán, Chileno-Japonés.

INFORMACIONES Y MATRICULAS: Para estos cursos iniciarán a partir del 6 de abril próximo se atienden en Providencia 2653, teléfono 494341, de lunes a viernes entre las 10 horas y de 15 a 20 horas. (Matrículas limitadas).

Un Plantel de Puertas Abiertas: El Internado Nacional Femenino

Alumnas del Liceo N° 3, primero, y luego del Liceo N° 4 de Niñas, dieron vida a partir de 1964 al Internado Nacional Femenino, un establecimiento que vino a llenar una sentida necesidad en la enseñanza media. Liberó definitivamente a estas jóvenes del régimen a que estaban sometidas en locales carentes de toda comodidad, muchas veces alejados del plantel en que estudiaban, como ocurría con las internas del Liceo N° 3 de Niñas.

Las pretensiones de sus primeras autoridades de hacer del Internado Nacional Femenino un plantel de selección, pero más que todo en el aspecto social — que contribuyeron a que se le considerara un colegio "High"— desaparecieron al asumir su jefatura un equipo de educadoras con una clara comprensión de sus tareas. Es hoy un plantel fiscal al que tienen acceso todo tipo de niñas, especialmente de familias necesitadas, las que se ayudan mediante el sistema de becas, y niñas de la clase media.

Gran parte de su prestigio lo ha ganado bajo la dirección de la señora Aida Rodríguez Letelier, viuda del educador Luis Stranger Kinnaird, fundador del Liceo de Hombres N° 12. En sus labores se ve secundada con éxito por un equipo de prestigiosas educadoras y personal administrativo eficiente.

Además es singularmente valiosa la colaboración prestada a la marcha del Internado por el Centro de Padres y Apoderados cuyo presidente es don Manuel Carpiñero Hernández. Sólo en el año 1968 el Centro contribuyó con la suma de 20.000 escudos a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos para que procediera a la instalación de una red de agua caliente, obra que está por terminarse.

La Directora, según se informó a LA NACIÓN, enfrenta este problema con optimismo ya que las conversaciones que ha sostenido con los jefes de la Sociedad Constructora hacen pensar que esto quedará pronto listo.

Hay otras iniciativas adoptadas en el plantel para mayor comodidad de las alumnas. "El año anterior se instaló un equipo de amplificación interna que nos permite estar en contacto con las alumnas —dice— muchas noches se trasmite música hacia los dormitorios, mientras las niñas se preparan para dormir. Este equipo permite hacer llegar agradables melodías a los comedores, patios y al salón de actos".

Para el año en curso tanto el Centro de Padres y Apoderados como la Dirección, han planificado la construcción del parque del Internado, sueño largamente acariciado, pues las niñas, además de contar con bancos para sentarse en ratos libres o de recreo. La primera etapa del parque ya iniciado tendrá un comedor, una sala de actividades, una sala de exposiciones, una sala de lectura, una sala de música, una sala de artes, una sala de deportes, una sala de actividades extra-curriculares, una sala de actividades culturales, una sala de actividades deportivas, una sala de actividades artísticas, una sala de actividades científicas, una sala de actividades tecnológicas, una sala de actividades de servicio comunitario, una sala de actividades de voluntariado, una sala de actividades de liderazgo, una sala de actividades de emprendimiento, una sala de actividades de innovación, una sala de actividades de creatividad, una sala de actividades de resolución de problemas, una sala de actividades de toma de decisiones, una sala de actividades de negociación, una sala de actividades de comunicación, una sala de actividades de trabajo en equipo, una sala de actividades de liderazgo, una sala de actividades de emprendimiento, una sala de actividades de innovación, una sala de actividades de creatividad, una sala de actividades de resolución de problemas, una sala de actividades de toma de decisiones, una sala de actividades de negociación, una sala de actividades de comunicación, una sala de actividades de trabajo en equipo.

En proceso por rebelión:

Fiscal Decide hoy Suerte de ex Teniente J. Morales

Ex-Oficial Víctor Catalán careado con Suboficial en servicio activo

El ex Teniente Víctor Catalán, quien se presentó voluntariamente ante el juez instructor de la causa, el martes 31 de marzo próximo pasará a disposición del tribunal.

El ex Teniente Catalán, sería el primero de los que redactaron el "manifiesto" que la "Junta de Liberación" encabezada por el General (R) Horacio Gamboa Núñez, fue careado durante el día de ayer con el ex Teniente Jorge Morales y con un Suboficial en servicio activo.

La evidencia de este hecho quedó suficientemente acreditada al término de la prueba caligráfica a que fue sometido el ex Teniente Catalán, por los Peritos del Laboratorio de Policía Técnica, la Dirección General de Investigaciones, designados para tal evento por el Fiscal Militar Fernando Lyon Salcedo.

Por otra parte, el careo realizado entre los ex Tenientes Víctor Catalán Polanco y Jorge Morales Ojeda, tuvo por objeto aclarar los puntos contradictorios existentes entre ambos, cuando prestaron declaración indagatoria ante el tribunal.

Los detenidos se mantuvieron en sus primitivas afirmaciones, sin obstante la necesidad de ser sometidos a los episodios conspirativos protagonizados por ambos: mantuvieron sus respectivos puntos de vista.

El careo entre ambos ex oficiales tuvo lugar en el recinto de la Fiscalía Militar, lugar de reclutamiento de ambos, pero, esa misma diligencia entre el ex Teniente Víctor Catalán Polanco y el Suboficial en servicio activo, se desarrolló en la sala del tribunal, ubicada en calle Gálvez, N° 1187.

HOY DECIDEN SITUACIÓN DEL EX TENIENTE MORALES

En la audiencia de hoy, el Fiscal de la Segunda Fiscalía Militar...

Detenidos compañeros:

Pescador

Ebriero Murió

Ahogado

PENCO.- La policía de Talcahuano se encuentra investigando la extraña muerte del pescador Gastón Peña Sánchez, quien cayó al mar falleciendo por inmersión, mientras se encontraba a bordo de la lancha "Adante".

En el momento de producirse el hecho, la embarcación se encontraba a 3 kilómetros al norte de Talcahuano, frente a Cerro Colorado y en ella se encontraban otros tres pescadores en estado de ebriedad.

Estos últimos quienes fueron detenidos, son Jaime Saavedra, de 36 años; Moisés Prado, de 18; José Díaz, de 24; Manuel Vera, de 16 años; y Mario Cártes, de 23. Todos ellos, al ser interrogados por la policía, no lograron dar explicaciones satisfactorias sobre la caída al mar de Peña Sánchez.

Posiblemente, el estado de ebriedad de los pescadores no permitió percatarse, de una manera oportuna, de la caída de su compañero al agua.

Concepción:

Los Drogadictos

Ante la Justicia

CONCEPCIÓN.- Dos horas sorprendidas portando un kilogramo de cocaína, fueron detenidos por funcionarios de la policía en el interior del "El Rincón Bohío", ubicado en la esquina de las calles Rozas y Ormopello, Concepción.

Los drogadictos fueron identificados como Juan Carlos Windor, de 55 años y Parado Loyza, de 45 años. Según informó la policía, en ese lugar habitualmente se realiza tráfico de drogas por medio de los vendedores han...

Los detenidos pasaron a disposición del Segundo Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía...

Todo hace presumir que el Fiscal Fernando Lyon Salcedo, declarará reo y someterá a proceso al ex oficial, por cuanto en el sumario está justificada la existencia del delito de Rebelión, que describen y penalizan los artículos 121, 125 del Código Penal y 265 del Código de Justicia Militar, en concordancia con el artículo 26 de la ley 12.927 sobre Seguridad Interior del Estado.

En el transcurso de la próxima semana, de continuar profugo el ex Mayor y segundo Comandante del Regimiento "Yungay", de Los Andes, Arturo Marshall Zúñiga, será declarado reo en rebeldía por la Segunda Fiscalía Militar de Santiago. Empero, la policía de Investigaciones (Departamento de Informaciones) no descarta la posibilidad de capturar al ex Mayor Marshall, quien llamó por teléfono hace algunos días, a un comentarista político, radial, a fin de solicitar que sus documentos personales, en poder de Investigaciones, fueran reintegrados en su hogar.

EX MAYOR MARSHALL REO REBELDE

En el transcurso de la próxima semana, de continuar profugo el ex Mayor y segundo Comandante del Regimiento "Yungay", de Los Andes, Arturo Marshall Zúñiga, será declarado reo en rebeldía por la Segunda Fiscalía Militar de Santiago. Empero, la policía de Investigaciones (Departamento de Informaciones) no descarta la posibilidad de capturar al ex Mayor Marshall, quien llamó por teléfono hace algunos días, a un comentarista político, radial, a fin de solicitar que sus documentos personales, en poder de Investigaciones, fueran reintegrados en su hogar.

RECURSOS ANTE LA CORTE MARCIAL

Otras de las novedades que habrá la próxima semana en torno a este proceso por Rebelión militar, en el grado de proposición serán los alegatos ante la Corte Marcial por los recursos deducidos por los defensores del General (R) Horacio Gamboa y el ex Teniente Enrique Niebla Ebner. Este último, apeló del auto de reo dictado por el Fiscal, Fernando Lyon Salcedo.



LOS ANGELES (UPI).— Ronald Fouquet cierra sus ojos al enfrentar al fotógrafo mientras es llevado a la sala del tribunal para encarar la acusación de asesinato de su hijo de 5 años de edad. El fiscal acusador anunció que tratará de conseguir que Fouquet sea llevado a la cámara de gases por su crimen de haber golpeado hasta matar al pequeño Jeffrey Lansdown, hijo de su ex mujer, Betty. El delito lo cometió hace 4 años. Fouquet fue arrestado originalmente por haber abandonado a su hija, Jody, de 5 años de edad, que fue encontrada amarrada a una cerca en una carretera cerca de Bakersfield, California, a fines de Octubre.

Próxima Semana Comenzarían a Funcionar Juzgados Incendiados

Con gran rapidez continúan los trabajos de acondicionamiento en el edificio ubicado en calle Prat y Tarapacá, de

propiedad del Banco del Estado y en el cual posiblemente en el curso de la próxima semana volverán a funcionar normalmente.

Abogados Aplauden Iniciativa

Alejandro Silva Bascuñán, Presidente del Consejo General del Colegio de Abogados de Santiago Santa Cruz Cárdena, Secretario Accidental, enviaron una nota al Presidente de la Corte Suprema, Ramiro Méndez Braña, en la que aplauden las gestiones hechas para adquirir el edificio de la Compañía esquina de Bandera, con el objeto de destinárselo al funcionamiento de los Juzgados Civiles de Santiago. El antiguo edificio que ocupaban los Juzgados resultó seriamente dañado por las llamas y no podrá ya habilitarse nuevamente.

La nota expresa textualmente: El Consejo General ha visto con gran complacencia esta solución, pues ella redundará en beneficio de la administración de justicia que contará con un local adecuado para el funcionamiento y ejercicio de sus delicadas funciones, con las comodidades que ello requiere y para la atención del público y abogados que deben concurrir a ellos. Ha podido constatar también el Consejo que la adquisición del referido edificio con el fin mencionado, ha constituido una noticia, especialmente grata para el gremio de abogados que ve así la certeza de poder desempeñar sus labores.

Escapazo

Dejó Botín de

52 Millones

Cincuenta y dos mil escudos fue el botín de un escapazo que sufrió la empleada Eliana Gallardo Monge, de 30 años, cuando iba a depositar el dinero y cheques de la Firma de Fiambrería, Balbuena Hermanos.

La empleada salió desde el establecimiento con el objeto de depositar la mencionada suma de dinero efectivo y cheques los que llevaba en un portadocumentos, en la sucursal 10 de Julio del Banco del Estado.

Eliana Gallardo se encontraba frente al número 690 de esa calle cuando fue interceptada por dos mujeres quienes le arrebataron a viva fuerza el portadocumentos logrando luego subirse a un microbús del recorrido Puente Alto y perdiéndose de vista a pesar de los gritos de alarma de la funcionaria.

No obstante las diligencias de Investigaciones, las delincuentes hasta el momento no habían logrado ser ubicadas.

profesionales de manera cómoda y digna.

V. E. se vio avocada al grave problema de resolver el funcionamiento de algunos Tribunales Civiles, cuyas tareas se vieron bruscamente paralizadas por el incendio que destruyó el edificio que ocupaban, la solución definitiva que se ha dado al problema es por todos aplaudida sólo se espera que el traslado provisorio al local de la calle Tarapacá sea por el tiempo estrictamente necesario y mientras se ejecuten las terminaciones en el nuevo local.

Esta, que agruparía a la totalidad de los tribunales existentes en la capital, se ubicaría, si las conversaciones actuales llegan a buen fin, en el edificio Parlamento, ubicado en la esquina de Bandera y Compañía, frente al Congreso.

La empresa que construye este edificio, ofreció trece de sus pisos para que la Unidad Judicial comience a funcionar tan pronto éste quede terminado.

COOPERATIVA DE SERVICIOS Y CONSUMO DE TESORERIAS DE LA REPUBLICA LIMITADA

Santiago, 2 de Abril de 1970

SEÑOR ACCIONISTA:

De acuerdo con lo dispuesto en el Artículo 45 letra E de los Estatutos, convócase a Junta General Extraordinaria de Socios, para el día 8 de Mayo de 1970, la que se celebrará en Teatinos N° 28 (Edificio de la Tesorería General de la República, Santiago, en el primer piso), a las 16.30 horas en primera citación y a las 17 horas en segunda citación, llevándose a cabo la reunión en la última hora indicada, con los señores Accionistas que concurren.

TABLA:

1.- Acordar compra de un nuevo edificio para la Cooperativa.
2.- Acordar la venta del terreno de la actual propiedad que ocupa la Cooperativa en la calle Riquelme N° 67 - 69 por haber sido expropiado el edificio.

MARIO INSINILLA BARRIOS
Presidente del Consejo



CHICAGO (UPI).— Un policía es disparado por los aires por un muchacho durante una confrontación estudiantil-policíaca ocurrida en Chicago cuando los muchachos protestaron por el lanzamiento de doce familias. 25 estudiantes fueron detenidos. Las familias habían suspendido el pago de sus casas esperando una decisión judicial respecto a la legalidad de los contratos de compra.

Incautaron Treinta Millones de Dólares en Heroína Pura

NUEVA YORK, (UPI).— Las autoridades realizaron nuevos esfuerzos en la investigación de un contrabando millonario de heroína pura en el que aparecen implicados dos hermanos de nacionalidad argentina, quienes fueron arrestados ayer en un hotel céntrico de esta ciudad.

La policía informó que en la habitación de los detenidos fueron encontrados 28 kilogramos de heroína pura, cuyo valor, una vez fraccionada y vendida en el mercado clandestino de los adictos, ascendería a unos 30.000.000 de dólares.

Las autoridades revelaron que la investigación que condujo a la captura de los dos sudamericanos y a la incautación de la importante partida de drogas comenzó hace alrededor de tres semanas.

El secretario de Justicia, John N. Mitchell, creó una "Fuerza Operativa" para combatir el tráfico clandestino de estupefacientes ante el auge que alcanzó en este país, un vocero de la fuerza declaró en una oportunidad reciente que una de las principales vías de contrabando pasaría por Buenos Aires, a donde organizaciones "mafiosas" europeas enviaban las drogas para su posterior transporte a Estados Unidos.

En los últimos meses las autoridades han arrestado a viajeros sudamericanos que actuaban como "correos" de los traficantes de drogas. La policía identificó a los dos detenidos como Raúl Leguizamón, de 52 años de edad y Alberto Díaz de 45 años, de quienes informó que son hermanos aunque no aclaró el motivo de la discrepancia de los apellidos.

Fuentes policíacas informaron que los detenidos se hallan acusados de posesión ilegal de narcóticos, luego que la importante partida de heroína fuera encontrada en su habitación de un hotel del céntrico sector de Times Square.

La policía indicó que agentes de la división de lucha contra los traficantes de narcóticos habían visto a Leguizamón en compañía de conocidos distribuidores locales de drogas. Según las autoridades Leguizamón y Díaz ingresaron clandestinamente al país la partida de heroína secuestrada.

La heroína se hallaba en bolsas de material plástico colocadas dentro de una valija de cuero oculta debajo de una de las camas, según la policía. Cada bolsa contenía 2,250 kilogramos de heroína.

Fuentes policíacas señalaron que semejante cantidad de

droga, una vez "estrada" con azúcar y otros elementos, habría alcanzado un volumen de 270 kilogramos de droga preparada para su comercialización al menudeo.

La policía explicó que la heroína incautada a los sudamericanos había sido embarcada en Marsella (Francia) hacia Buenos Aires y desde allí traída a los Estados Unidos.

Tijera Podadora fue el Arma en Pelea de Menores

SAN FERNANDO.- Una pelea entre dos menores terminó en un homicidio, cuando uno de los contendientes esgrimió una tijera podadora causando heridas en la cabeza a su agresor lo que le produjo la muerte.

Según las informaciones entregadas por la policía a las 17.10 horas en el interior de la VII. Miraflores en el sector del retén Polonia, se encontraba trabajando los jornaleros Juan Vergara Aravena, de 16 años, soltero y Luis Campos González, de 15 años, en la poda de los viñedos.

De improviso, y por razones que hasta el momento no han sido plenamente inves-

"Cuentero de la Revista" Detenido por la policía

Funcionarios de la Segunda Comisaría Judicial de Investigaciones detuvieron al delincuente Azdrubal Allende Ballón, de 44 años, con ficha policial de "cuentero de la revista".

Este individuo estaba al gerente de la tintorería "Le Grand Chic" Ernesto Hoffman Grubler, a quien telefónicamente le ofreció la suscripción de la revista de la Asociación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF). Asimismo, logró interesar a su víctima para que tomara un aviso en la citada publicación.

Para tal efecto, el detenido le manifestó ser el representante del Director de ANEF. El gerente aceptó el ofrecimiento y le hizo entrega de un cheque por 360 escudos Allende, por su parte, le dio una factura falsificada por el dinero recibido. El "cuentero" fue detenido por detectives de la Segunda Comisaría Judicial de Investigaciones, encontrándose en su poder el talonario de facturas.

Los verdaderos encargados de la revista ANEF presentaron a la policía las verdaderas facturas, que distan mucho en su parecido con la que entregaba el estafador.

Allende Ballón pasó ayer a disposición del Segundo Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía.

ligadas, surgió un intercambio de palabras entre ambos menores que muy pronto degeneró en una lucha cuerpo a cuerpo. Sin embargo, y a pesar de sus cortos años Luis Campos ganaba terreno, razón por la cual Vergara Aravena tomó una tijera podadora y agredió con ella en la cabeza a su compañero de trabajo, causándole graves lesiones. Posteriormente, este último era trasladado hasta el Hospital local donde falleció.

El agresor quien había optado por darse a la fuga se presentó momentos después a carabineros confesando su delito.

Ahora... Concepción está más cerca a 6 horas 55 minutos

«EL SUPER RAPIDO»

EL TREN MAS MODERNO, RAPIDO Y SEGURO DE AMERICA LATINA

DESDE EL 6 DE ABRIL

SANTIAGO - CONCEPCION (Diario menos Sábados)

SALE DE ALAMEDA

a las 16.00 hrs.
y llega a:

TALCA	18,37	2 hrs. 37
CHILLAN	20,12	4 hrs. 12
LAJA	21,54 (*)	5 hrs. 54
LOS ANGELES	22,45 (*)	6 hrs. 45
CONCEPCION	22,55	6 hrs. 55

CONCEPCION - SANTIAGO (Diario menos Domingos)

SALE DE CONCEPCION

a las 8.00 hrs.
y llega a:

CHILLAN	10,38	2 hrs. 38
TALCA	12,14	4 hrs. 14
SANTIAGO	15,00	7 hrs.
COMBINACION DESDE LOS ANGELES		
SALE A LAS 8.05 y llega a		
ALAMEDA A LAS 15.00 horas		

Y Ud. viaja con: Aire acondicionado - Asiento individual - Coche Comedor-bar y atención a bordo de personal seleccionado.

(*) Combinación en San Rosendo en moderno Bus-carril, recién llegado de Alemania

¡recuerde que **FFCCE** es más seguro!

Energico desacuerdo del Gobierno Alemán:

Guatemala: Gobierno no Aceptó Canje del Embajador Von Spreti

● Alegan razones constitucionales para no liberar a los 16 auerrilleros a cambio del diplomático germano. Autoridades implantaron el estado de sitio. Viajó a Guatemala un embajador especial de Alemania. Cruzada Internacional a favor del rehén

GUATEMALA (UPI). El Gobierno de este pequeño país centroamericano en un claro desafío al comunismo interno, rechazó las exigencias de los terroristas que secuestraron al Embajador de Alemania Occidental, Conde Karl Von Spreti, y declaró el Estado de Sitio para poder combatir la situación.

La decisión del Gobierno guatemalteco al negarse a poner en libertad a los 16 prisioneros políticos que exigen los

terroristas, tiene el propósito de poner fin a la ola de secuestros diplomáticos que ha sacudido las relaciones internacionales en la América Latina en las últimas semanas.

BONN (ANSA). El Gobierno de

Bonn se siente profundamente desilusionado y dolido por la reciente decisión guatemalteca de no liberar presos políticos a cambio del Embajador Alemán Karl Von Spreti, raptado por los guerrilleros hace algunos días.

Así lo declaró hoy a la prensa el vocero del Gobierno Federal, Conrad Ahlers.

El vocero hizo notar que la decisión de Guatemala está en contraste con seguridades dadas precedentemente a Bonn por el propio Gobierno guatemalteco.

El Gobierno de Bonn, concluyó Ahlers, espera que Guatemala haga todo lo necesario para defender la incolumidad del representante diplomático alemán.

BONN, 3 (UPI).—Alemania Occidental pidió al gobierno de Guatemala que acepte las demandas de los secuestradores del Embajador Conde Karl Von Spreti y libere a los 16 prisioneros políticos pedidos en su rescate.

El Secretario de Estado

Conrad Ahlers, vocero del Canciller Willy Brandt, dijo en conferencia de prensa que "El gobierno ha tomado nota con la mayor preocupación" de las razones constitucionales expuestas por el gabinete guatemalteco para rechazar la demanda de los secuestradores.

El gobierno no se encuentra en posición de aceptar esa decisión, expresó Ahlers, por ello se dirige al Gobierno de Guatemala con el pedido urgente de que haga todo lo posible para proteger la vida del representante de la República Federal Alemana en Guatemala y lograr su liberación.

Ante una pregunta aclaró que "prácticamente se está pidiendo al Gobierno que acepte el requerimiento de los secuestradores".

El Embajador de Guatemala fue llamado esta mañana por el Secretario de Estado para Relaciones Exteriores Georg Ferdinand Ducaschek quien le expresó la perplejidad y preocupación del Gobierno Federal ante la decisión oficial de que las autoridades de Guatemala tomen medidas efectivas.



ATENAS.—Una corte militar dictó sentencia de prisión para el ex Ministro de Industrias, Ioannis Zidis (derecha) y dos hombres de prensa, el editor jefe del diario "Ethos", Ioannis Kapsis (izquierda), y el publicista Constantine

Kyriazis (centro). Fueron acusados de difundir falsos rumores y distribuir propaganda antigubernamental. Zidis fue sentenciado a 4 y medio años de prisión; Kapsis a cinco años y Kyriazis a 4 años (RADIOFOTO UPI).

Arrojándose de un Balcón se Mató Madre de Jorge Antonio

BUENOS AIRES (DPA). Arrojándose del séptimo piso de un hotel céntrico de la ciudad balearia Argentina de Mar

del Plata, puso fin a su vida la Sra. María Delia Chivene de Antonio.

La suicida que al parecer tomó la trágica determinación por cuestión de deudas de juego, era madre del célebre magnate peronista Jorge Antonio, quien vive cerca del ex dictador argentino exiliado en Madrid.

Jorge Antonio "hizo" fortuna en los últimos seis años del régimen peronista, pasando a ser multimillonario luego de arrancar como funcionario de séptima categoría de las obras sanitarias de Buenos Aires. Fugó junto con Perón y vive desde entonces en el exilio. Se sabe que Jorge Antonio ayuda financieramente a su madre, aunque al parecer en forma modesta. Esta se mató a los 72 años de edad.

Nueva Batalla Aérea en el Delta del Nilo

BEIRUT, 3 (ANSA).—Treinta aviones egipcios e israelíes combatieron hoy en el delta del Nilo.

Según la versión de El Cairo, el duelo aéreo terminó sin que ninguno de los dos bandos dañara al otro.

Israel guardó silencio.

Según un comunicado de El Cairo, la batalla aérea se desencadenó cuando dos aparatos israelíes violaron el espacio aéreo de la RAU y fueron interceptados por cazas enemigos.

De Tel Aviv sólo se supo que aviones israelíes bombardearon esta mañana dos bases egipcias de Misiles "Sam 2" en la re-

gión de El Mansura, como ocurrió a menudo en las últimas semanas.

Un vocero israelí informó que una vez cumplida la acción todos los aparatos volvieron a sus bases. Para bombardear las bases de cohetes egipcios, los aviones de Israel penetraron unos setenta kilómetros en territorio enemigo.

Según la versión de la RAU, los aviones israelíes no lograron cumplir su misión de bombardear, porque fueron interceptados inmediatamente y obligados a retroceder después de una batalla aérea sobre la cual se suministraron poquísimos detalles.

Los aviones israelíes, según El Cairo, fueron atacados por los de la RAU, pero lograron eludirlos y retornar sin conseguir cumplir su misión.

La batalla se produjo sobre la parte central del Delta del Nilo.

Tromba de Agua Mató a Siete Personas

MADRID (DPA).—Siete muertos y trece heridos graves, además de enormes daños materiales, produjo la tromba de agua que se abatió ayer sobre la ciudad de Alemania en el Mediterráneo.

En el último de los días se registraron 60 litros por metro cuadrado.

Todas las víctimas eran ocupantes de automóviles que ante el diluvio, que caía no tuvieron más remedio que detenerse.

En las calles adyacentes al mar, los coches tanto ocupados como vacíos fueron arrastrados por la furiosa corriente, cayendo al mar. El chofer y dos viajeros de un taxi fueron rescatados por un pesquero.

Entre los muertos se encuentran dos subditos jordanos.

Numerosas viviendas, restauradas tras las terribles inundaciones de enero volvieron a sufrir graves daños, y un teatro, inaugurado el domingo, fue prácticamente arrasado por las ingentes masas de agua.



SEUL, COREA DEL SUR. Finalizó el drama vivido por los pasajeros del avión de la Japan Air Lines secuestrado el martes por estudiantes izquierdistas que lo raptaron exigiendo ser llevados a Corea del Norte. El Ministro de Transportes del Japón viajó a Corea del

Sur para ofrecerse en canje por pasajeros, cosa que los retores se negaron. En el grabado, los rehenes desenden del avión que luego siguió rumbo a Pyongyang Corea del Norte (RADIOFOTO UPI).

Raptos del Avión Japonés Cumplieron sus Objetivos

TOKIO, 3 (NPA). El Primer Ministro Nipón, Eisaku Sato, expresó su agradecimiento al Presidente surcoreano, Park Chung Hi, y al jefe del Gobierno de la URSS Alexei Kosygin por el apoyo prestado en el caso del avión japonés raptado.

Los contactos entre Tokio y Pyongyang se realizaron en su mayor parte a través de la mediación soviética.

Sato dijo las gracias a las "autoridades norcoreanas" así como al partido socialista japonés, en la ocasión, y a su diputado Skeya Abe, quien designado por los raptos, llegó a Seul para identificar al vice Ministro de Transporte, Shinro Yamamura, el héroe en este acto de "vatería aérea", el primero que salta el Japón.

nada" sobre los nueve estudiantes que habían desviado al avión en cielo japonés, obligando a la tripulación a poner rumbo hacia Pyongyang.

Durante la larga permanencia del jet en el aeropuerto de Seul, en donde había sido hecho aterrizar en un intento de engañar a los piratas, haciéndoles creer que habían llegado a Pyongyang, las autoridades norcoreanas habían hecho saber, a instan-

cias de la Cruz Roja Internacional que aceptaban "en caso de buena voluntad" que el avión japonés viajara a Pyongyang como querían los piratas.

La Agencia de Noticias norcoreana había subrayado, embargo, que "nunca habíamos invitado a Pyongyang a quienes son y que nosotros los empujamos a viajar hacia la República Popular de Corea".

PERSPECTIVA INTERNACIONAL

Por Alfonso Varo

La Violencia al Sur del Sahara

EL CABLE HA TRAÍDO informaciones sangrientas de dos países, "Chad y Sudán. En el primero tropas francesas habían recibido un bastión rebelde, mientras en el segundo el gobierno había estado un complot contra-revolucionario.

Tanto la década de violencia en el Sudán como las incandescentes nebras de Chad tienen una raíz común: la reunión de pueblos diferentes en un mismo país, como consecuencia del reparto colonial de África. En Sudán, la lucha entre árabes y negros es el reverso de la que existe en Chad. Mientras en Sudán es el gobierno árabe el que se reprimen el separatismo negro, en Chad son los negros los que se reprimen a los nomadas y distintos grupos acusados por el gobierno árabe de manejar desde El Cairo.

Francia al intervenir en Chad, acusó a las zonas rebeldes del norte de Chad, de llevarle armas a los nigerianos federales. El campo francés coordinaba su posición antiárabe en lo que se refiere a la Blifra al enviar tropas a otro país para ayudarlo a combatir la SECESIÓN.

Sobre Chad parece fácil formarse una opinión. Salvo para el gobierno de Fort Lam y para el de París parece obvio que el campo merece una autonomía mayor de la que tiene. También es válido los argumentos gubernamentales y franceses, son extremadamente endebles. Los franceses, por contradicción sus pompas declaran sobre la autodeterminación. Los gubernamentales porque no se da la rebelión sea producto de una agresión árabe.

La verdad es que jamás el gobierno central ha controlado la izquierda en la era colonial, las regiones rebeldes del norte. Los franceses pueden haber recuperado un bastión rebelde pero habiendo muchas partes donde las fuerzas gubernamentales no pueden aventurarse a enviar patrullas exploratorias.

Por otra parte, es sabido que no sólo el Tibesti y no sólo los franceses son reacios a la autoridad central. El país ha sufrido siempre rebelión nacional ante todo intento de cobrar impuestos, rebelión instalada en la propia capital, amenaza con derrocar al gobierno. guerra trae más gastos públicos que victorias militares. En cuanto historia de las insurrecciones armadas en busca de autonomía, sección, se inició hace muchos años con la rebelión de grupos de los al sur-este del país, grupos que aparecen pues al otro lado del mundo geográfico y religioso de los actuales rebeldes del Tibesti.

En Sudán, la situación es menos fácil de juzgar. La consideración muy general, debe recordarse que el pasado imperial de los árabes no debe exagerarse. Hace ya demasiado tiempo que europeos esclavizaron al África Oriental con la justificación de salvar al negro árabe.

Considerando la naturaleza del actual gobierno, así como la articulación nacionalista, entre los gobiernos de la RAU, Libia, dan, es demasiado evidente que existen fuertes mandos implícitos que tienden a capitalizar la prolongada insurrección de los negros.

Pero no debe descuidarse el hecho de que durante demasiado tiempo el agente más sumiso del imperialismo británico fue el propio árabe de Jartum. El penúltimo golpe revolucionario, el más interesante desde el punto de vista de la evolución política del mundo árabe, nada hizo por resolver el problema de la unión negra en el sur.

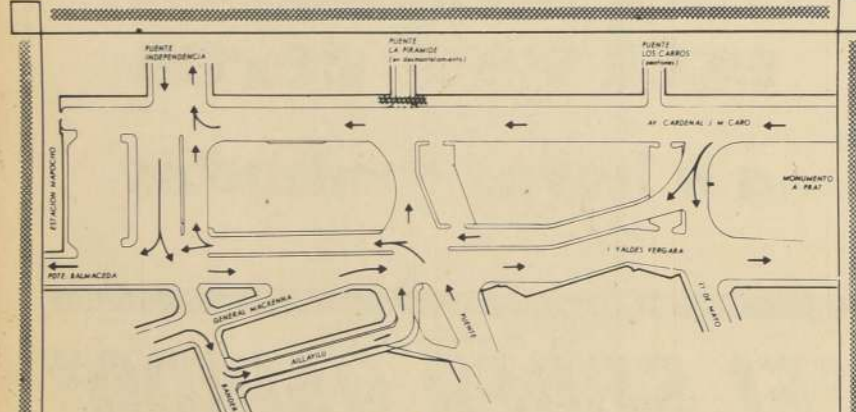
El último golpe, de carácter político aún, más profundo, ha consistido en que no basta hacer declaraciones progresistas para estar listo a continuar con una política de represión brutal contra los negros.

Haciendo un análisis más adecuado, el nuevo régimen revolucionario no ha elaborado soluciones que incluyan una apreciable autonomía para los negros, así como proyectos de desarrollo en el que árabes y negros se unieran en una empresa común. Desgraciadamente, la necesidad de conocer el grado de sinceridad de las proposiciones, el daño previo era tan enorme que los dirigentes de la izquierda por la autonomía sólo tuvieron esta respuesta: "el nuevo régimen árabe de Jartum. El penúltimo golpe revolucionario, el más interesante desde el punto de vista de la evolución política del mundo árabe, nada hizo por resolver el problema de la unión negra en el sur."

Es posible que, al mismo tiempo que un verdadero progreso en Sudán deberá pasar por una completa liberación de las zonas negras, con o sin integración al mismo estado, puede pensarse en una progresiva eliminación del odio entre ambos pueblos, como resultado de la evolución política sudanesa.

De modo que, si bien no parece fácil condenar ni celebrar la separación de los negros, esta dificultad no es un defecto de observación sino un problema de la realidad misma. Toda solución deberá ser distinta a una simple victoria de uno de los bandos. Por eso es que, mientras el enfrentamiento entre árabes y negros parece un drama irracional, uno de esos enfrentamientos en los que no hay victoria digna de ser aplaudida, la situación distinta cuando se trata de la intención contra-revolucionaria.

Es perfectamente claro que el apilamiento de este complot a ambos sectores de la población del Sudán. Su triunfo, en el caso de significar un desastre para ambos pueblos. Para el pueblo árabe el daño sería obvio, ya que se trataba de un golpe de estado pretendido derrocar al primer gobierno verdaderamente nacional de Sudán. Para los negros también habría sido la misma consecuencia de la conspiración. En primer lugar, porque las mismas apoyadas en el sur, habrían agudizado la imagen de la zona como asento posible a las peores aventuras financiadas por el imperialismo. En segundo lugar, porque el establecimiento de un régimen reaccionario en Jartum terminaría con las esperanzas de la liberación de los negros por mucho tiempo.



NUEVO PUENTE "LAS PIRAMIDES"

A partir del próximo 6 de Abril se iniciarán los trabajos de desmontaje del Puente "LAS PIRAMIDES", ubicado frente a la Avenida La Paz.

Con este motivo se han adoptado diversas medidas de tránsito, a fin de organizar la circulación en ese sector, mientras se desarma el actual Puente y se construye otro en su reemplazo.

Estas medidas son las siguientes:

- 1º El flujo de vehículos de Cardenal Caro, antes de llegar al Puente Los Carros, deberá dividirse entre:
 - Aquellos que se dirijan al centro o a la Avda. Balmaceda, y
 - Aquellos que se dirijan hacia Avda. La Paz, Avda. Independencia o Estación Mapocho.
- 2º Los que se dirijan hacia Av. Balmaceda deberán emplear la nueva calzada construida en Plaza Venezuela. No podrán efectuar ningún viraje, sino hasta calle Teatinos.
- Los que se dirijan a Avda. La Paz, Independencia o Estación Mapocho, deberán seguir directamente por Cardenal Caro hasta el Puente Independencia. Este Puente y la Avenida Independencia tendrán dos sentidos de tránsito.
- 3º El flujo de vehículos de calle Puente que se dirija a Avda. Independencia o Avda. La Paz, deberán atravesar l. Valdés Vergara en línea recta, para virar a la izquierda por Cardenal Caro.
- 4º Los vehículos particulares provenientes de General Mackenna podrán continuar por l. Valdés Vergara manteniéndose en su mitad derecha.
- La movilización colectiva, en cambio, deberá tomar las calles Bandera y Aillavilú, saliendo por esta última de Sur a Norte directamente hacia la Avda. Cardenal Caro.
- 5º La calle Aillavilú quedará con sentido único de Poniente a Oriente y sólo para la movilización colectiva.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

DIRECCION DEL TRANSITO

Cuando maneje, hágalo sobrio y consciente de lo que está haciendo.

Cada año mueren 1683 personas y otras 18.000 quedan gravemente lesionadas en accidentes de tránsito.

Recuerde... cualquier vida es tan preciosa como la suya.

FERIA DE OTOÑO

(pintura - escultura - artesanía)

4 al 12 de Abril

en el

PARQUE FORESTAL

Organizada por la Ilustre

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Noche de goles, de fútbol y de emoción. El cuadro sureño cumplió su mejor partido en la despedida de la Copa edición 1970

¡Noche de goles, de fútbol y de emoción!

¡Noche de goles, de fútbol y de emoción!

Con un match así no hay hinchas que se puedan aburrir en un Estadio. No hubo tiempo de nada. Y en el segundo tiempo ya a los 3' Godoy ponía otra diferencia en el marcador que Benítez diez minutos más tarde, con un derechazo impresionante furibundo, dejaba las cosas en su lugar. Un 4-4 para recordarlo por mucho tiempo. Un Rangers aguantando. Un cuadro talquino sacando a relucir sus méritos de vicecampeón chileno. Un cuadro paraguayo sorprendido, nervioso, inseguro. Fútbol de Copa, sin r e t a z o s. Con imperfecciones, con deficiencias defensivas, pero, sobre lo negativo, el ímpetu, la garra, el deseo de jugar, el interés de vencer y entregar el resto en la cancha.

Bien Rangers y bien Olimpia. Un empate perfecto, con igualdad de goles, de figuras destacadas, de imperfecciones y yerros. Importantes en el cuadro sureño. Rubio en el segundo tiempo. Azócar, Eladio Benítez, Bejcek, Carlos Díaz y Villar. En Olimpia, el meta Jiménez, de una agilidad pasmosa, de un sentido de área perfecto y de una seguridad de manos increíble. Lezcano, en lo suyo, junto con Achucarro. Un medio campo con Crispín Verza, respondiendo a sus antecedentes y nombrado junto a Espinoza, y en ataque los tres Mosqueteros, Godoy, Del Puerto, en una función que no le acomoda, y Jiménez luchando, peleando bravamente con tesón y empuje.

Rangers tuvo el mérito de aquietar sus inquietudes y deseos y jugar el fútbol que más incomoda a los paraguayos. Fútbol de pases largos, fútbol con espacios largos que obliga a la marcación individual y que impide el roce futbolístico, la aplicación del físico y la imposición del juego fuerte. Ese fue el mérito más remarkable de este Rangers que mostró que no en vano actuó en esta Copa a nivel internacional. Que su paso por Colombia y Paraguay fue positivo y útil. Sobre cinco figuras construyó este empate mentiroso. Cinco jugadores que fueron el andamiaje necesario para el resto, que encontró seguridad en el trabajo de sus pilares. Sin duda que Rangers aprendió una lección en esta Copa, que también se puede jugar a nivel internacional, sin olvidar algunas cosas primarias, como es aquella de realizar en la cancha lo que se conversa en el camarín, sea cual sea el clima que tenga el partido. Que en fútbol sigue siendo importante mantener una línea futbolística. Ya contra Guarani había dado muestras de esta capacidad perdiendo un partido imposible y, ante todo, frente a Olimpia, ratificó todas esas bondades, y aun con un equipo que no era el titular, faltando Graña, Briones, Velasco y Chiavatta.

Si Rangers jugó bien y empató con sobrados méritos, otro tanto se puede decir de Olimpia, que es sin lugar a dudas superior a Guarani, el campeón. Llegaba luego de haber apremiado a la "U", de haber realizado un excelente match ante el campeón chileno, dejando establecidos sus bonos ofensivos, y su regularidad en defensa. Pero si la "U" trató de imponer su mejor fútbol sin llegar a conseguirlo en forma rotunda, Rangers usó otro expediente. Con menos capacidad futbolística que la "U" recurrió al factor sorpresa, a la velocidad en ataque, al cruce, al cambio de pases, al toque rápido y largo. Para ello fue importante el trabajo de Eladio Benítez, su franco firme y seguro, su fútbol claro sin complicaciones y su fuerza en el disparo de media distancia fueron abriendo surcos importantes por donde se "coló" el ataque talquino y por donde llegaron todos los avances que le dieron clima, calor y color a una brega inesperada y grata.

Los brazos en alto de todo el equipo talquino al final del cotejo, fue la expresión más acertada del DEBER CUMPLIDO.

El Funeral de Olimpia

—Quedamos en manos de Guarani, dijo, un dirigente.

—¿Qué podemos decir? — solo otro más allá.

—Debimos hacer cinco goles y perdimos sin entender por qué, hablo uno en medio del camarín como para iniciar un monólogo.

Sentados en las bancas, una juventud paraguaya, que tira las camisetas al suelo con la rabia del amor propio frustrado. Sólo dos "veteranos", Lezcano y Achucarro, tienen la mirada más serena y contemplan la angustia de sus compañeros.

Del puerto, el único que conversa con una radio de Asunción, se despidió con los ojos brillantes a se descomsuelo.

Todo terminó para nosotros. Ya no tenemos nada que hacer. No entendiendo por qué se pudo ganar a Rangers.

El entrevistador sólo asintió. Termina. Aquí esto parece un funeral. Nuestra misión está demas.

Algunos arrojó con ira una camiseta al arquero Jiménez. Siempre se buscará un culpable para lo que no se encuentra explicación clara.

Unas cuantas palabras en guaraní insinúan diálogos aislados en el recinto. Frases ininteligibles, pero de traducción universal.

Rangers dejó todo para el final...

por
Alfredo
Leonel
Parra



Eladio Benítez,



Internacional de Tenis:

Lucho Ayala Llegará el Lunes a Santiago

Infructuosos resultaron los esfuerzos realizados por la directiva del Stade Français para conseguir la participación del argentino Guillermo Vilas en el Campeonato Internacional de Tenis que efectuará la entidad gala en los días comprendidos entre el jueves y domingo de la próxima semana. El juvenil crack argentino se excusó por razones de estudios y ante esta dificultad se optó por invitar a competir a Roberto Keymer, destacado jugador del Club Santiago.

AYALA Y KOCH

Anteayer se recibió una nueva confirmación de la venida a este torneo de dos grandes figuras del tenis como son nuestro compatriota Luis Ayala, que se desempeña como profesor en Puerto Rico y el brasileño Thomas Koch que partirá a Santiago inmediatamente que termine de actuar en el cotejo por la Copa Davis contra Chile y que finalizará el lunes próximo. Ayala debe llegar a Santiago acompañado de su esposa, la tenista María Torti, el próximo lunes.

LA PROGRAMACION OFICIAL

Ayer quedó confeccionada la programación definitiva del torneo y que estará sujeta al siguiente horario:

JUEVES 9 1330 Horas. Thomas Koch vs Roberto Keymer.

16 horas. DOBLE: Patricio



Lucho Ayala llega el lunes para debutar el jueves con Armando Cornejo por el Internacional de Tenis del Stade Français.

...fue la mejor jugada de Carlos Díaz. Eludió a cuanto paraguayo le salió al frente y casi sin ángulo disparó bajo

y el balón cruzó todo el arco y se fue fuera. El resto mira con desesperación la trayectoria del balón.

En Rangers: No nos Abrazábamos desde el año Nuevo

La gente de Rangers estaba en todos los días bailando la canción del triunfo y se celebraba la jugada de Díaz, el que no hizo Villar. Y las faldas de Carrizo.

Un colega le hablaba a Oscar Andrade. Parece que quería decirle que sus muchachos se habían puesto nerviosos. Paciencia.

Carlos Díaz, con la cara llena de risa, estaba muy satisfecho de su partido. Se topó con Eladio Benítez, que también realizó un gran partido. Y le palmoteó la espalda. El uruguayo dibujó una sonrisa, y se fue a secar con su tremenda humildad a cuestras. Tal vez entendié que jugar bien es su obligación profesional.

En Buenos Aires se jugaría la Definición

Con el empate de Rangers y Olimpia a cuatro goles, Universitario de Chile se aseguró, a lo de los cuartos, su participación en un torneo que se jugará en un estadio de la Copa Libertadores de América. Como se sabe de perderles, el campeón chileno se enfrentará a Guarani, cuyo escenario sería algún estadio de Buenos Aires.

GUARANI EL MEJOR RENTADO

Hasta ahora cada uno de los invitados jugadores de Guarani ha recibido la friolera de cuatro mil cincuenta dólares, algo así como sesenta mil escudos, por su invitada campaña en la Copa Libertadores de América.

Cada jugador por partido ganado se hace acreedor a cuatrocientos cincuenta dólares. Los empates, como premio, se han reajustado a la cifra mayor.

Por eso no es de extrañar que cada jugador integrante del equipo paraguayo posea un coche último modelo, confortables chalets, diversos tipos de negocios, y nunca se quejan de que les están debiendo.

Guarani, en este sentido, goza de prestigio internacional por su extraordinaria solvencia económica, comparable únicamente con Santos de Brasil.

RANGERS DE PASADA EN TALCA

Rangers de Talca, que terminó su actuación en la Copa Libertadores de América, viajó ayer en la mañana a Talca, donde almorzará y proseguirá viaje a Concepción para disputar mañana su encuentro con Lota-Schwager por el Campeonato Provincial.

Oscar Andrade, el coach talquino, antes de embarcarse rumbo al sur manifestó que contra su ocasional rival actuará el mismo equipo que terminó jugando frente a Olimpia.

El equipo se nota cansado, dijo, pero estamos conscientes de que el sacrificio tendrá que rendir sus frutos.

Nota 7 Para Carlos Díaz y Eladio Benítez

determinante en la faena que cumplió el cuadro de Talca.

Al margen de esa regularidad que es signo inequívoco de madurez, tuvo también Carlos Díaz otros atributos igualmente importantes. En este rubro debe contabilizarse el dinamismo con que se movió, la habilidad con que explotó su buen drible, la claridad con que llevó y proyectó la pelota hacia las punas o hacia el medio y también el talento que usó para congelar el balón, en los instantes en que Olimpia buscaba provocar el roce físico.

La excelente labor de Díaz, encontró un complemento valiosísimo en Eladio Benítez, quien fue también otra figura de gran influencia en el equipo del Pídicu. Canchero, sobrio y dueño de un remate violento y de mucha dirección, el medio campista uruguayo, fue una suerte de "viga maestra" en el edificio defensivo y ofensivo de Rangers y no sólo por los goles que marcó sino también por la conducta ordenadora que asumió en el medio terreno, donde fue como dijimos, pieza clave.

Díaz y Benítez nos parecían

los mejores hombres del equipo talquino, pero al opinar así, no podemos olvidarnos de otros que también cumplieron sin fallas. Tal es el caso de Bejcek y Villar, en el ataque y Rojas, Medina, Donoso e Hidalgo en la defensa. Los dos atacantes, veloces y resueltos le dieron muchísimos problemas a la retaguardia paraguaya, la que para "silenciarlos" debieron muchas veces recurrir al golpe o a la entrada áspera. Medina tuvo dificultades con el puntero uruguayo, en el primer período, pero lo contuvo en la segunda fracción, no bien lo marcó encima y sin darle las ventajas que le había dado inicialmente. En general, toda la defensa de Carrizo quien estuvo en una noche sencillamente desgraciada. Rubio que lo sustituyó la instancia del propio Carrizo, dio plena confianza y atajó disparos muy difíciles.

24 Equipos Siguen "Vivos" en el Nacional de Clubes

Veinticuatro equipos van quedando en el Torneo Nacional de Clubes Campeones de Básquetbol. Los encuentros eliminatorios del campeonato masculino tendrán que dejarse para finales de mayo a los que junto a Unión Española, actual campeón nacional de clubes, entrarán a una rueda por puntos en una sede no designada aún. El vencedor representará al básquetbol chileno en el II Torneo Sudamericano de Clubes Campeones a jugarse en noviembre y en canchas nacionales.

La sede del torneo final nacional se elegirá de los cinco equipos que logren su paso a esta etapa del torneo.

Y asu vez será sede del Sudamericano de Clubes Campeones (el campeón es Corinthians

de Brasil) el equipo que se clasifique campeón chileno.

LOS QUE QUEDAN

Este fin de semana proseguirán los encuentros eliminatorios a lo largo del país.

Los equipos que aún permanecen en competencia (es por doble eliminación con partidos de ida y vuelta) son los siguientes:

Profesores de Arica, Universidad del Norte, Amofagasta, Alacama de Chiriquí, Huracán de Coquimbo, Limari de Ovalle, Unión Calera de Calera, Defensor de Casablanca, Arabe de Valparaíso, Albión de Quilpué, M. S. Vargas de Talagante, Soimca de Melipilla, Bata de Santiago, Fisco de

Universidad de Chile, Colchagua de San Fernando, Ferroviarios de Talca, Independiente de Cauquenes, Universitario de Concepción, Liceo de Traiguén, Villarica de Villarica, San José de Temuco, Liceo de Valdivia, Escuela Normal de la Unión, Español de Osorno, Servituid de Ancud, 21 de Mayo de Coyhaique y Sokol de Punta Arenas.

Carlos Zarges y Luis Suárez, dos excelentes pivotes



Casi hay lío en fútbol uruguayo:

Por Unos Dólares más...

MONTEVIDEO, 3

(ANSA).—Una diferencia de cinco dólares diarios en el vilótico a pagarse a cada jugador, enfrenta hoy a los integrantes del plantel seleccionado uruguayo y los dirigentes de la Asociación uruguayo de fútbol. Ese es el único punto de fricción que aún queda pendiente entre las partes, y que ha provocado en primera instancia la anulación del encuentro del próximo domingo en Porto Alegre frente a Internacional y en segundo término, amenaza con provocar una situación imprevisible en el futuro del equipo que deberá defender a Uruguay en el próximo campeonato Mundial de México.

A través de varios meses, se han sucedido las negociaciones entre jugadores y dirigentes con relación a distintos puntos relativos al tratamiento económico. Poco a poco, se fueron superando todas las diferencias, con excepción de los premios y vaticos, en los que la Asociación expresó en reiteradas oportunidades no poder superar el nivel de lo ofrecido, sin entrar en el consiguiente quebranto económico.

Recapitulando, debe informarse que en el rubro premios, la Asociación ofreció veinticinco mil pesos (100 dólares) por punto ganado en los amistosos cincuenta mil pesos (200 dólares) por los puntos ganados en los octavos de final de la Copa Mundo, cien mil pesos (400 dólares) por cada punto obtenido en los cuartos de final y cuatrocientos mil pesos (800 dólares) por cada punto obtenido en la final. Los jugadores, solicitaron como último reclamo ya que sus aspiraciones en principio eran mayores, que los premios fueran treinta mil pesos (120 dólares) en los amistosos, sesenta mil pesos (240 dólares) en los octavos de final, 120 mil pesos (480 dólares) en los cuartos de final y 450 mil pesos por punto en la final (1800 dólares).

Este capítulo de premios encontró una solución de futuro.



Luis Cubilla, puntero que jugara en River Plate



Roberto Matosas, experimentado zaguero de Peñarol



Pedro Rocha, crédito de la selección uruguaya

ya que los jugadores aceptaban la suma propuesta, con la condición de que la Asociación comprometiera un premio extra en caso de obtener el título de certamen. La Asociación declaró públicamente su intención de votar dicho premio y el capítulo quedó cerrado.

Pero quedaba en pie el asunto "vaticos". La Asociación había ofrecido diez dólares diarios para cada jugador durante su estadía fuera del país. Los jugadores solicitaron quince dólares y finalmente, al no existir acuerdo, dijeron que no saldrían del país si no se accedía a su reclamo.

Este planteamiento se hizo efectivo esta mañana, cuando los jugadores expresaron que no habiéndose cumplido con sus aspiraciones, no viajarían a Porto Alegre esta tarde, para jugar el domingo frente a Internacional en el Estadio Beira Rio.

Este mediodía, en filas de la Asociación se dijo que no se daría un sólo paso para mejorar la situación de los jugadores. Serán convocados para viajar el próximo lunes a Buenos Aires, y si persistieran en su actitud, se anulará también el partido previsto para el miércoles en la cancha de Boca Juniors, frente a la selección Argentina. Los dirigentes consultados a mediodía dijeron que era imprevisible por el momento lo que podía ocurrir en el futuro, aguardándose que gestiones a cumplirse en las próximas horas determinen una solución.

Entretanto, los jugadores seguirán su entrenamiento a las órdenes del técnico Juan Edo. Hohberg, y este mediodía ya se gestionaba un partido de entrenamiento para el próximo domingo, el cual se cumplirá en el Estadio Centenario, frente al equipo de Nacional que se prepara para su actuación futura en la Copa Libertadores.

Ese es el rezago de la situación hasta pasado el mediodía de hoy.

Listo el "COPWOR" F.4

Fórmula 4 Chilena ya es una Hermosa Realidad

El automovilismo deportivo chileno inicia en 1970 un año decisivo para su futuro, que sin duda es auspicioso, y promotor de grandes realizaciones. Así quedó en evidencia en la Conferencia de prensa realizada hace dos días en el Hotel Carrera con asistencia de dirigentes y pilotos.

Uno de los factores sobre el cual se concentra la atención del aficionado es el que se relaciona con el auge que está tomando la construcción de autos de carrera, especialmente monoplazas, desconocidos hasta hoy en nuestro medio.



Ya está listo el COPWOR F.4, monoplaza de construcción nacional, que será probado en los próximos días en el autódromo.

Naval de Talcahuano se encuentra interesado en adquirir los servicios de un entrena- izquierdo que tonifique la actual delantería del equipo.

Por el momento los dirigentes piensan disputar la Copa Isidro Corbinos con el mismo plantel, pero una vez terminada su participación, adquirir a un renombrado insidier.

Existen en carpeta varios elementos que están siendo

Naval Ando en Busca de un "10"

avisados por los mandamases del club y entrarán en conversaciones con el elegido, tan pronto se dé por finalizada la competencia.

En cuanto al problema que se había suscitado con el ex penquista Carlos Hoffmann, quedó solucionado favorablemente para el club náutico y ya registrado oficialmente en la ACF, puede actuar de inmediato por Naval. Naval, es muy posible que juegue un encuentro amistoso en la cancha de El Morro, frente a Santiago Morning, Magallanes o Palestino, cuyas gestiones debieron haber quedado finiquitadas en la tarde de ayer.

Ahora jugará por Audax: "Chofó" Méndez, Un Trota-Equipos

...Pero con calidad

Audax enfrentó a la "U" en Recoleta. Los dos equipos con distintas finalidades. La "U", por su preparación para la Copa Audax, solamente para la competencia oficial, próxima a comenzar.

No se ven rostros nuevos en el plantel itálico, salvo "Chofó" Méndez, recientemente contratado por los verdes.

—Definitivamente en Audax?

—Sí, llegué a un arreglo anoche con la directiva y ya perteneceré a sus filas.

—¿Por cuánto fue el contrato?

—Buena plata para mí, y para Audax, un negocio.

—¿Por qué Audax?

—Tenía muchas ganas de venirme a Santiago y me trajeron Salvador Biondi. Y aquí quedé. Estaba con el pase en blanco y no hubo problemas.

—¿Contenido?

—Imagínese. Audax es una magnífica institución. Los muchachos de Audax sencillamente "se pasaron". Son extraordinarios compañeros.

—¿Qué edad tiene?

—La firme: 28. Creo que todavía me queda mucho. En todo caso el fútbol se acaba. Y de eso estoy consciente. Este año estudiaré una carrera corta para tener una profesión.

—¿Muy viajado?

—Parece trotamundos. Primero estuve en Liger Rosel, luego en la Técnica, más tarde jugué en Rangers, posteriormente me fui a Concepción. Y ahora, algún tiempo en Audax.

Pero en los planes de Salvador Biondi y su ayudante, Ramiro Cortés, está la contratación de un delantero argentino que



SALVADOR BIONDI y Ramiro Cortés. Los itálicos sirven de "sparrings" a Universidad de Chile. Pocas caras nuevas en Audax. Los técnicos buscan refuerzos.

posiblemente sería Moris, jugador de Racing. Las gestiones las realiza Julio Valdovinos, actualmente en Buenos Aires, y que espera estar de regreso hoy o mañana. Además, están muy adelantados los trámites de adquisición del argentino Benedito, para llenar su plaza con otro extranjero. La dirección técnica de Audax piensa reforzar la ofensiva. No cree tener problemas con su defensa, la cual ve muy sólida. Al igual que los itálicos, la mayoría de los clubes hace sus aportes para llegar en su mejor forma a la competencia oficial.



"CHOFO" MENDEZ: 28 años y 5 clubes. Firmó por Audax.

Baby fútbol de farmacias: "Salamovich" con "Hospital"

Un partido amistoso de baby fútbol animarán hoy los cuadros representativos de farmacia Salamovich y farmacia Hospital, a las 15 hrs. en la cancha Ferroviarios, Exposición, 250, con equipos adultos. Este último se prepara para militar por primera vez en el torneo anual que organizan los empleados de farmacia "SEF". No es el caso de farmacia Salamovich que ya cuenta con dos participaciones en dicho torneo, ganando el primero en forma invicta y clasificándose tercero en el que acaba de terminar.

El cuadro de Honor de Farmacia Salamovich se hará representar en esta ocasión por los siguientes jugadores:

Ricardo Céspedes, José Leyton, Juan Parra, Arturo Opazo, Andrés Prieto, Julio López y Remigio López. DT. Sergio Salamovich.

Para junio en Lima

Vóleibol: Manuel de Salas Entrena Para la Copa S.

El sexteto femenino de vóleibol del Manuel de Salas, campeón de Santiago, jugará en Lima, durante el mes de junio, en la I Copa Sudamericana de Clubes Campeones.

Las vóleibolistas liceñas están entrenando desde los primeros días de marzo, buscando encontrar su mejor estado, para el vecino torneo oficial de la Asociación Santiago y el serio compromiso internacional ante equipos de tanta categoría como el peruano (ha tenido lucida actuación en Panamérica nos, Olimpiadas y Mundiales) y brasileño entre otros.

SANTIAGO ELIGIO DIRECTIVA

Por fin la Asociación Santiago de Vóleibol logró designar su directorio. Este trámite que debe hacerse reglamentariamente a más tardar en diciembre de cada año, por razones diversas (falta de quórum) sólo vino a concretarse hace un par de días.

Integran la directiva las siguientes personas: Presidente, Víctor Olivero, vicepresidente, Luis Oviedo, Secretario, Hugo Retamal, tesorero, Waldo Morales, director, Fernando Jiménez.

Por la primera

fecha:

Nacional de Karting Parte hoy en

Curacaví

La Asociación Nacional de Karting dará comienzo a sus actividades del presente año con la iniciación del Campeonato Nacional de esta especialidad deportiva automovilística.

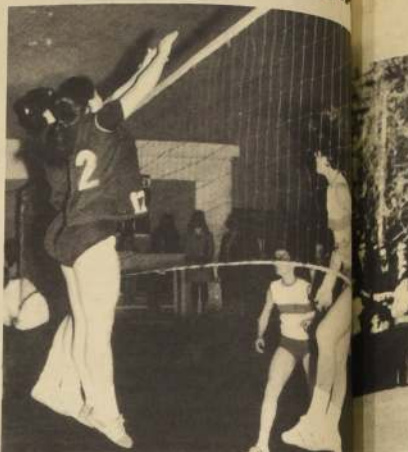
Es así que la primera fecha por el referido Campeonato se llevará a efecto hoy, sábado a las 15.00 en el kartódromo de la vecina localidad de Curacaví.

Al cierre de las inscripciones en la sede de ANAKART se pudo comprobar el alto interés de los pilotos por participar en esta primera fecha, demostrado por el alto número de inscritos, 36 en total, para las pruebas por el Campeonato Nacional, Torneo Anexo de Promoción y Juveniles.

El programa consta de tres series, repesaje y final por el Campeonato Nacional, dos mangas por el Torneo de Promoción y una carrera para juveniles de 12 a 16 años.

Entre los ases inscritos para la prueba por el Campeonato Nacional vale la pena destacar a Juan Denis Lay, del Club Club Chile, Jaime Salas, de la Asociación de Volantes, y José Carali del Club Deportivo Motorizado Curacaví.

La prueba estará bajo el control de un comisario Deportivo y un comisario de ANAKART.



ISABEL BARON Y ANA MARIA SARNE del equipo "Manuel de Salas" bloquean la pelota golpeada por el Ro.

Curicó y el Ciclismo Juntos en la Desgracia de Aravena

Pedro Aravena, fue por muchos años pilar del ciclismo curicano. Y Curicó es en estos momentos la mejor plaza pedaletera del país, siendo confirmada esta apreciación por la extraordinaria actuación cumplida por los muchachos sureños en el nacional de pista que finalizó recientemente en nuestra capital.

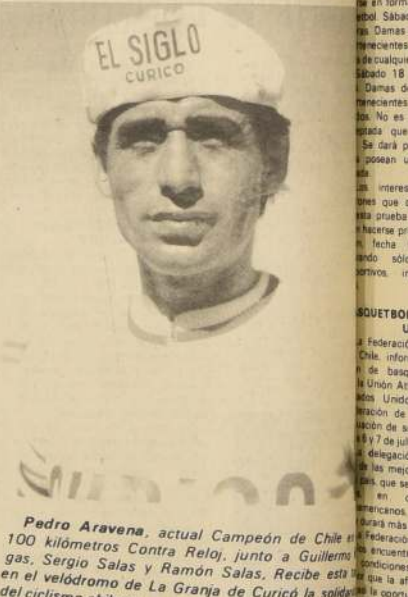
Sin embargo, en esa importante oportunidad, no estuvo presente aquel esforzado deportista que ayudó en muchos grandes torneos para que la ciudad de las "tortas" fuera conocida a través de todo el país, como un ejemplo de lo que puede hacerse cuando se cuenta con el entusiasmo de hombres, como Pedro Aravena que entregó siempre lo mejor de sí en beneficio de sus compañeros y en prestigio de su Asociación.

Pedro Aravena, fue atropellado por un automóvil, cuando se encontraba en la pista nacional y sufrió la quebradura de su pierna derecha, lo que lo tiene postrado en cama hace ya dos meses. Y este hombre que hace deportes con muchos sacrificios robándole tiempo a su

modesto trabajo y a su vida de descanso y a sus hijos, quedando siempre con ellos, con el cariño que profusa salir a la hora de la tarde hogareña en busca de perfeccionamiento en esta actividad, en esta profesión, por una difícil económica.

Pero si Curicó es gran concepción, deportista, lo es en su concepción. Consciente los dirigentes, ber moral que los viene a gracia que sufren los mejores valores nacionales para hoy sábado y domingo, una ronda de pedal en la que los cracks que ganaron en el evento futbolístico los deportistas de los departamentos de Talagante, Sagrada, de Tagua Tagua, además el equipo de Curicó, de revelar como el capital.

Razón poderosa de la "dad humana y hermosa del ciclismo.



Pedro Aravena, actual Campeón de Chile en 100 kilómetros Contra Reloj, junto a Guillermo Salas y Ramón Salas, recibe esta tarde en el velódromo de La Granja de Curicó la solidaridad del ciclismo chileno.

Ajedrez:

16 Equipos en el Torneo "Provincia de Santiago"

Organizado por la Asociación Ajedrez Santiago y con el auspicio de la Federación respectiva y Dirección General de Deportes y Recreación que patrocina el Plan Nacional y Difusión del Deporte - Ciencias se inicia el 7º Campeonato Provincial de Santiago, por equipos, el miércoles 8 del presente 19 horas en los siguientes locales: "Ajedrez Chile" (Serrano 14, Entrepiso) "Macul" vs. "Chile"; "San Antonio" vs. "LAN"; Local Gran Avenida 4364 Paradero 9, 1/2 Unión Católica de Renca vs. Angamos de San Miguel, Maipo, Local Lo Ovalle (Huerfano) "Lo Ovalle" vs. "CORFO" U. Técnica del Estado vs. U. Católica, Local Chiechra, Controlaría Gral. vs. Tesorería de Santiago Chiechra vs. Maestranza Central de San Bernardo. Los nombrados en primer término, llevan las piezas blancas. Participan 4 tableros y las reservas con 5 jugadores.

De acuerdo al sorteo para confeccionar el fixture los clubes participantes obtuvieron el siguiente número de orden: 1º Unión Católica de Renca, 2º Macul 3º San Antonio 4º Lo Ovalle 5º Universidad Técnica del Estado 6º Controlaría Gral. de la República, 7º Chiechra 8º Maipo 9º Universidad de Chile 10º Maestranza Central

de San Bernardo 11º Tesorería de Santiago, 12º Universidad Católica de Chile, 13º CORFO 14º Línea Aérea Nacional 15º Chile, 16º Angamos Miguel.

COPA LIBERTADORES PARTIDO FINAL GRUPO ESTADIO NACIONAL MAÑANA, DOMINGO 5 - 19.00 U. DE CHILE v/s GUARANI
Campeones de Chile y Paraguay

VENTA DE ENTRADAS.— En la sede de la U. de Chile y en las localidades para el público en general y socios de la "U".

Para dirigentes y clubes en la sede de la Asociación Chile Fútbol.

Hoy, desde las 2 de la tarde, en boleterías del Estadio Nacional y mañana Domingo, desde las 5 de la tarde, en todas las localidades del Estadio Nacional.

LA "U" TRAS LA CULMINACION DE SU ESPECTACULAR CLASIFICACION EN LA COPA

aloy en Sao Paulo:

Chile y Brasil por la Copa Davis

Los courts del club Pinheiro de Sao Paulo, serán escenario de los partidos de tenis que animarán Chile-Brasil, correspondiente a la zona Americana de la famosa Copa Davis.

En la sede de la Federación Paulista de Tenis se realizaron los sorteos respectivos, cuyos primeros singles se disputarán hoy sábado, para proseguir el domingo con el partido de Dobles y finalizar el lunes con los dos últimos singles. Los partidos fueron fijados para las 12 horas brasileñas (11 horas en Chile) quedando también acordadas las 17.30 horas como máximo para su finalización.

En el primer encuentro de hoy día se enfrentarán los campeones de cada país, o sea Patricio Cornejo y Thomas Koch. Sin duda estos dos elementos de gran cotización mundial en este deporte, debe ofrecer un match de alta técnica y muy decisivo en los resultados posteriores ya que figuran como los hombres claves en sus respectivos equipos. En el segundo single se cotejan Jaime Fillo y José Mandarino. En los dobles actuarán estos mismos jugadores y el lunes jugarán Patricio Cornejo con Mandarino y Fillo con Thomas Koch.

LA CHANCE DE CHILE

Chile llega a estos encuentros avalado por la victoria obtenida frente a Argentina por tres a dos en partidos jugados en Buenos Aires bajo un fuerte calor. Patricio Cornejo, nuestro mejor valor se encuentra invicto en este torneo ya que se im-

puso en vibrantes cotejos a Julián Ganzabal y al juvenil Guillermo Vila e integrando el doble que ganó con relativa facilidad a la dupla bonaerense. Sin embargo la duda es la actuación del irregular Jaime Fillo, que perdió sus dos singles en Buenos Aires, demostrando un débil espíritu de superación ya que bajó enormemente su rendimiento apenas fue forzado por sus adversarios. Pero no se le puede negar que es uno de los tenistas de mayor porvenir y que en esta ocasión, frente a los brasileños, consiga redimir sus mejores performances.

Por su parte Brasil, actual campeón de la zona americana, cuenta con el concurso de un astro de categoría mundial como es Thomas Koch, que es muy bien secundado por José Mandarino, raqueta de gran experiencia en estos torneos. Sin embargo por lo que han demostrado los players chilenos se espera con optimismo los resultados de esta gran jornada tenística basada en los antecedentes del año pasado cuando en las canchas de Stade Francaise, nuestros muchachos fueron grandes rivales de los brasileños.

Julio Ruston, el gerente que no suma ni resta, sino que habla de la seriedad grande de una institución y de la hinchada del carbón

Con la voz del Minero...

(La palabra de Lota Schwager)

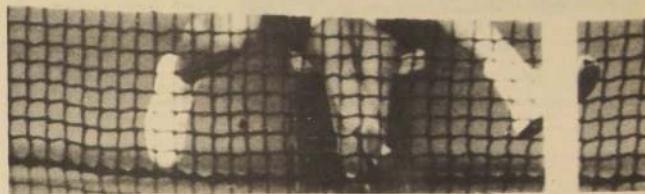
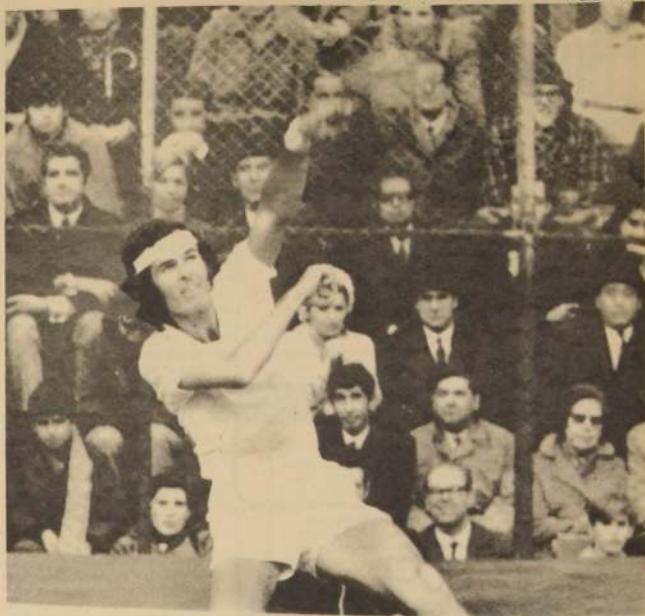
Lota Schwager debuta mañana domingo en Primera División del fútbol profesional chileno. Lo hace tras dos años de buenas campañas en el Ascenso, de muchas lesiones, dejadas domingo a domingo en el Estadio Federico Schwager, de Coronel, por todo un pueblo minero que tiene únicamente al fútbol como desahogo de horas eternas de luchar con los mantos de carbón a cientos de metros bajo el nivel del mar, en interminables kilómetros de galerías internándose en el mismo Océano.

De por sí esta circunstancia hace especial el desarrollo deportivo de Lota y por ende su dirección. No basta trabajar cifras y hacer planes, de progreso deportivo. Se necesita también una gran dosis de psicología social, tanto en los jugadores mismos como en la hinchada.

Por ello la tarea directiva lotina ha sido delicada, y no precisamente porque no haya dinero, porque es un club que trabaja el año con superávit, sino por otro que representa la médula de un sentimiento deportivo.

El Club de Deportes de Lota Schwager está mirando siempre la satisfacción de su gente. El año pasado armó un buen equipo para ganar el torneo de Segunda División y, ahora, en 1970, ante el voluntario alineamiento de Isaac Carrasco, llevó a Luis Alamos para que dirigiera el cuerpo técnico y emprendió una serie de contrataciones con figuras de primera línea.

Y en cada transferencia estuvo



Thomas Koch, la raqueta N°1 de Brasil, enfrenta esta tarde en el primer single en disputa por la Copa Davis a nuestro crédito Patricio Cornejo.

Prensa limeña

La Selección Peruana se va a Pique Dicen

LIMA (ANSA). Una fría recepción tributó la afición local a la selección peruana de Fútbol que regresó tras haber perdido los dos encuentros amistosos que disputó en el exterior, como parte del programa de preparación para su participación en el Mundial de México.

La representación "Inca", perdida la semana pasada en Brasil ante el Internacional de Porto Alegre por tres goles a cero para ser nuevamente derrotada el martes en esta oportunidad por la "Selección Uruguaya" por dos goles a cero, en partido disputado en el Estadio "Centenario" de Montevideo.

Estas dos derrotas consecutivas, sumadas a la sufrida pocos días antes en México, frente a la selección de ese país, por tres goles a uno y el empate logrado posteriormente ante el mismo rival en tres tantos por bando, han creado un generalizado ambiente de escepticismo respecto al poderío y a las posibilidades de la escuadra peruana en el próximo Mundial.

La recepción tributada al once nacional local contrasta diametralmente con la ofrecida al mismo conjunto hace cerca de seis meses, cuando regresó de Buenos Aires, luego de haber empatado en dos tantos por bando con la selección Argentina en el último partido por la eliminatoria para el Mundial. Con ello Perú aseguró su clasificación para los octavos de finales, por primera vez en la historia deportiva del Perú.

En aquella ocasión decenas de miles de personas esperaron el arribo de la delegación en el aeropuerto "Jorge Chávez" brindándole un apoteósico recibimiento, como jamás se le tributó a representación deportiva alguna en las annales del deporte local.

Largas caravanas de automóviles fueron escoltando a la representación futbolística que esa misma noche fue recibida por el presidente de la República.

—¿Cuál ha sido su gestión más importante? Ayudar a organizar deportiva y administrativamente al Club de Deportes Lota Schwager. A darle una nueva fisonomía, con mayor agilidad, mayor atención al socio particular. Hemos creado más secretarías en Lota para darles a los socios comodidades. Y también hemos mirado hacia otros deportes. Por primera vez habrá Asociación de Bóxer. Lota Schwager, como igualmente de atletismo y de fútbol, que dependen del club. Y con profesores capacitados en cada práctica deportiva. Quiero insistir en el hombre minero que es el socio que es la base humana de nuestra institución. Hay que estar con ellos para comprender lo que significa tener bien al equipo para que éste gane. El minero no quiere derrotas porque sufre aceptándolas. Yo he hablado mucho con ellos para que sepan esperar, para que tengan paciencia. El equipo de fútbol subió a Primera y necesita experiencia, ensamble, que es en lo que está trabajando. Lucha Alamos. Además el hinchado nuestro tendrá otro frente para volcar su pasión futbolística. Lota comienza a competir con cuatro equipos en la División Cadetes de la zona.



Didi no cree que la selección peruana se vaya a pique.

Donoso, Brizuela, Zepeda y Espinoza, dirigentes de la Liga Jardín Lo Prado, cumplieron con lo que se les propusiera.

Palestino campeón: Liga Jardín Lo Prado Terminó Exitoso Torneo

Terminó el exitoso torneo octagonal que preparó la Liga de Fútbol Jardín Lo Prado. Sus dirigentes dieron en el clavo y ya echaron las bases para la Organización del torneo que se hará en 1971. Es el deseo de sus dirigentes y el de la afición de esa populosa Comuna. El campeonato superó toda expectativa en lo deportivo y económico. El comportamiento de los clubes que vinieron representando la serie profesional tales como Palestino, Santiago Morning y Audax Italiano, fue digno del mejor aplauso.

Los dirigentes de la Liga Jardín Lo Prado, estuvieron de vista en La Nación el día de los deportistas e hicieron publi-

co sus deseos y agradecimientos y además nos contaron el resultado final de la competencia. Palestino se alzó con el título de campeón seguido a un punto escaso por la representación de Blanquedo. Más separados entraron Santiago Morning, Audax Italiano, Estrella Lo Prado, Barcelona Benedito Flores, J.M. Carrera. En el mismo orden de enumeración. Espinoza, Zepeda, Donoso, y Brizuela dirigente de la Liga, autores de la idea del Octogonal, están ahora felices y contentos iniciando su competencia local. La experiencia del certamen que acaba de terminar no pudo ser mejor.

Nicolino Locche se Retira del Boxeo Pero antes "quiere" con Nápoles:

—Mi último año como boxeador será 1970. A nada más puedo aspirar, ya llegué al máximo que puede aspirar un deportista. Quiero subir al ring en mayo, y en septiembre poner en juego mi cinturón de campeón mundial frente a "Mantecilla" Nápoles. Dicen que Nápoles es hoy por hoy el mejor púgil del mundo, pero me subyuga la idea de pelear con él.

Así, de esta manera, Nicolino Locche se retiró a su último año de boxeador. Mientras tanto el campeón mundial del peso medio junior, sigue paseando en la ciudad de Rosario.

Continúan Pruebas Selectivas de Básquetbol Para el Panamericano

Selección femenina de USA jugará dos partidos en Chile. Federación elegirá nuevo directorio el 24

En cumplimiento del plan nacional de difusión con miras a los Juegos Panamericanos de 1970, la Federación de Básquetbol de Chile, continuará con la selección de jugadoras de ambos sexos en el Gimnasio Sabino Aguad. Para el día 18 de abril, la Federación ha dispuesto siguiente programación: sábado 4 de abril, 15 horas, Damas de 16 a 19 años, enfrentando a clubes no afiliados y que no hayan asistido a estas prácticas, aún cuando no tengan mayor conocimiento en este deporte. De acuerdo solamente a la edad y al deseo de dedicarse en forma intensiva al básquetbol, se aceptará la inscripción de jugadoras de 16 años, pertenecientes a clubes afiliados a cualquier Asociación. Sábado 18 de abril, 16 horas, Damas de la misma edad, enfrentando a clubes no afiliados. No es requisito para ser aceptada que hayan practicado este deporte, pero sí que posean una estatura adecuada.

Las interesadas, damas o señoras que deseen someterse a esta prueba de selección, deberán estar presentes en la dirección de la Federación, en la fecha y hora indicada, para que se les asignen los equipos respectivos, incluyendo zapato deportivo.

BÁSQUETBOL FEMENINO DE USA

La Federación de Básquetbol de Chile, informó que la selección de básquetbol femenino de la Unión Atlética Amateur de los Estados Unidos, ofició a la selección de nuestro país, la selección de nuestro equipo para los Juegos Panamericanos de 1970, el 7 de julio próximo.

La delegación la componen las mejores jugadoras de Chile, que se presentarán a los Juegos Panamericanos en diversos países, en una gira que durará más de dos meses.

La Federación de Chile, aceptó los encuentros debido a que las condiciones son favorables para que la afición chilena tenga la oportunidad de presenciar encuentros de real catego-

ría. En cuanto al equipo nacional femenino, la selección americana será designada en una fecha próxima como equipo de entrenamiento, y a su cargo la preparación del conjunto.

El desarrollo de una prueba, el presidente de la Federación, Antonio Martínez, informó a los jugadores del equipo, que el club había ganado un deporte de cien mil dólares, con los cuales se pagarán las deudas pendientes de los jugadores, desde hace meses. El pago se hará en cuotas que no sobrepasarán los diez días, cancelándose el resto de ellos en el transcurso de la presente semana, y el resto, a principios del mes de mayo.

Jugadores de Deportes Concepción se encuentran en los alrededores del Estadio Municipal, donde se disputará el partido de fútbol, que se jugará el día 18 de abril. El partido será a las 16 horas, entre los equipos de J. Viel, Instituto Geomil y Los Leones.

Definitivamente el programa económico del club y la regularización de los salarios de los elementos que componen la plantilla del club peruquista.



Pruebas selectivas para los Juegos Panamericanos durante todo el mes. Damas y varones juveniles tendrán opción a demostrar sus cualidades. Se preferirá a los altos.

Ricardo Cabrera, el "Niño" Mimado de Lota Schwager



Ricardo Cabrera ha sido requerido por tres equipos profesionales. Pero sigue firme en Lota.

Ricardo Cabrera, el otrora goleador jugador de Wanderers, Magallanes y de Lota Schwager, instituto al cual está ligado desde hace algún tiempo, se ha convertido en vedette. Cuando nadie lo esperaba, su nombre empezó a sonar en forma reiterada. Y no se crea que para mal. Lisa y llanamente varios son los clubes interesados en él.

Contando entre los suyos para la temporada que se avizora. Por lo pronto, llegó a las esferas directivas de Lota Schwager una solicitud requiriendo al jugador aunque fuera a préstamo. Pero no todo queda ahí, también Nublense de Chillán, que tiene un ataque débil, lo pretende. Y para rematar la lista de peticiones, esta Naval de Talcahuano, que al fracasar en la compra del coquimbano Fabres, han vuelto sus ojos nuevamente hacia el fogoso y siempre útil delantero lotino.

Sin embargo, todas las solicitudes quedarán en el papel. Ricardo Cabrera es una pieza inamovible en el ataque de Lota Schwager. Figura en los planes del entrenador Luis Alamos, y aunque varios son los delanteros existentes en el equipo carbonero, Ricardo Cabrera no se mueve.

"Combos" de Debutantes Esta Noche en el México

Esta noche a las 21.30 horas en el Gimnasio del Club México se efectuará el Torneo de Debutantes en su cuarta fecha. El programa confeccionado para esta oportunidad es el siguiente:

MOSCA: Sabino Ortega con Pedro Soza; GALLO: Bernardo Fernández con Julio Bello; GALLO: Oscar Acuña con Miguel.

El "Esmee" Continúa Invicto

El "ESMAE" equipo de fútbol del Estado Mayor del Ejército, ha continuado invicto en las distintas competencias que se han desarrollado en el Estadio Militar.

Recientemente, "ESMAE", derrotó al representante de El Mercurio y anteriormente había vencido a Hotel Carrera, logrando empatar con los equipos de J. Viel, Instituto Geomil y Los Leones.

Dirigentes del club militar, festejaron que para el presente mes de abril tienen cartelera numerosos encuentros, todos los que les jugarán en el Estadio Militar.

Mañana Debuta el Juventud América

El deportivo "Juventud América F.C." se mide mañana con el club "José Moris", en la cancha de estos últimos, ubicada en los Morros (paradero 32 de la Gran Avenida). En esta ocasión jugarán con tres divisiones: Tercera infantil, segunda y juvenil, comenzando el primer encuentro a las 9.30 horas.

El club vencedor de estos tres partidos se adjudicará un valioso trofeo donado por un socio honorario.



la mano de Julio Ruston, el gerente de Lota Schwager, que en el ejercicio de la temporada pasada dejó en tesorería más de 100.000 escudos líquidos al haber.

Precisamente, hoy vamos a conversar con Julio Ruston, el gerente que nos nos habla en cifras, que no nos ofrece estadísticas como entrevistado amable para demostrar capacidad. En cambio nos habla de otros detalles que justamente hacen especial la estructura deportiva del fútbol y el deporte en general en esa zona carbonífera. Por ejemplo, le preguntamos:

—¿Cuál ha sido su gestión más importante? Ayudar a organizar deportiva y administrativamente al Club de Deportes Lota Schwager. A darle una nueva fisonomía, con mayor agilidad, mayor atención al socio particular. Hemos creado más secretarías en Lota para darles a los socios comodidades. Y también hemos mirado hacia otros deportes. Por primera vez habrá Asociación de Bóxer. Lota Schwager, como igualmente de atletismo y de fútbol, que dependen del club. Y con profesores capacitados en cada práctica deportiva. Quiero insistir en el hombre minero que es el socio que es la base humana de nuestra institución. Hay que estar con ellos para comprender lo que significa tener bien al equipo para que éste gane. El minero no quiere derrotas porque sufre aceptándolas. Yo he hablado mucho con ellos para que sepan esperar, para que tengan paciencia. El equipo de fútbol subió a Primera y necesita experiencia, ensamble, que es en lo que está trabajando. Lucha Alamos. Además el hinchado nuestro tendrá otro frente para volcar su pasión futbolística. Lota comienza a competir con cuatro equipos en la División Cadetes de la zona.

César Fernández. Desde luego con la aceptación técnica de Lucha Alamos. Como en el caso de José Omar Diez, a quien viene jugar en Buenos Aires el mismo Alamos y el presidente de la Rama de Fútbol, don Juan Saka. Yo vi que económicamente convenía y no hubo problemas. Pero en Lota no hay problemas de ningún tipo porque la disciplina impera en todo instante. También hay entendimiento pleno entre gerencia, jugadores, presidente general del club (Guillermo Álvarez), secretario general (con el activo delegado, Jaime Julián) (Eduardo Zúñiga), cuerpo médico (a cargo del doctor León Prado), en fin con todos. En ellos tengo una prueba de confianza constante.

—¿Nosotros estuvimos en Lota hace un año y medio y en ese tiempo nos hablaban de un proyecto interesante acerca de la ampliación del Estadio. ¿Se ha avanzado en eso?

Desde luego. En este momento caben 15 mil personas sentadas, fuera de un par de miles de pie en los huecos disponibles alrededor de la cancha. El acondicionamiento del campo nos ha demandado 400.000 escudos, cifra nada despreciable. Y para terminar la primera rueda, se piensa albergar en las tribunas veinte mil espectadores, subiendo esa cifra hacia fines de año más allá de las 25 mil.

—¿Qué se espera del partido con Rangers, el debut en Primera?

El equipo está trabajando en el ensamble, en el conocimiento de los nuevos con los antiguos. Lo importante sin embargo será ganar, o no perder. Y en eso Lucha Alamos tiene enorme confianza porque hay gente, hay entusiasmo y clara conciencia de que se debe responder a la hinchada minera.

Hipódromo Chile

Sábado 4 de Abril de 1970

Presuntos Favoritos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

	LA NACION	LA TARDE	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	EL SIGLO	JOHN TIMBA	EL CLUB
1	Frangito Violencia	Frangito Palomar	Barrio Latino Libertatis	Flirtada Libertatis	Purista Frangito	Purista Frangito	Libertatis Frangito	Barrio Latino Libertatis	Flirtada Frangito	Flirtada Frangito
2	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady	Papaya Helo Lady
3	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va	Armengol Donde Va
4	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana	Musardise Trevisana
5	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera	Refijote Vispera
6	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica	Husillo M. de Arica
7	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén	Tetrana Puyumén
8	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina	Breslaro Amarina
9	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco	Germinal Chinesco
10	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito	Picaro Carbonito
11	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque	Gitanesca Tatacoque
12	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal	Bonjour Haribal
13	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa	Nambira Montelisa

PRIMERA CARRERA

1.200 metros. 10a. serie B. A las 15.30 horas. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1.

1	Husillo	54	7	C. González	A. Muñoz
2	Teodolinda	54	14	R. Rojas	L. Rojas
3	Violencia	54	6	L. Murillo	A. Quirós
4	Doradita	53	2	E. Guzmán	Bto. Inda S.
5	Libertatis	53	3	V. Bravo	A. Lab
6	Sangallo	53	9	G. Saavedra	H. Gazmuri
7	Singpiel	53	1	E. Naranjo	R. Quirós F.
8	Texas Girl	53	11	H. Pilar	J. Muñoz R.
9	Barrio Latino	52	4	D. Muñoz	C. Bago
10	Enghien	52	8	N. N.	O. Mora
11	Flirtada	52	16	A. Poblete	L. Rodríguez
12	Frangito	52	15	J. Pacheco	M. Muscat
13	Lentija	52	10	N. N.	D. Mirar
14	Palomar	52	12	J. Castillo	A. Becar
15	Profano	52	13	P. Herrera	O. Orellana
16	Purista	52	5	J. Marín	J. Vidal

SEGUNDA CARRERA

A las 16 horas. 1.200 metros. Condición. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1.

1	Casbah	53	7	J. Marín	H. Cisternas
2	Futillid	53	6	L. Camus	Hdo. González
3	Hajiri	53	2	R. González	H. Galaz
4	Helo Liddy	53	3	V. Ubilla	H. Miranda
5	Miss Greenhill	53	9	N. González	Fdo. Castro
6	Papaya	53	1	D. Muñoz	J. Castro R.
7	Presuntiva	53	11	J. Castillo	A. Sepúlveda
8	Rasquita	53	4	U. Gaete	E. Becar
9	Remoción	53	8	D. Cerdá	D. Torres
10	Stanis	53	10	V. Bravo	L. Contreras
11	Themis	53	5	H. Pilar	L. Rojas

TERCERA CARRERA

1.200 metros. A las 16.30 horas. 10a. serie A. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1 y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.

1	Bula Bula	53	7	N. N.	J. Salas
2	Don Mateo	53	14	M. Ramírez	A. Proschle
3	Don Marco	53	6	A. Trujillo	A. Proschle
4	Mon Espoir	53	2	E. Guzmán	A. Vodanovic
5	Dislocado	52	3	C. López	E. Beuzenberg
6	Donde Va	52	9	J. M. Aravena	G. Malej
7	Persicola	52	1	A. Parra	H. Gazmuri
8	Rapin	52	11	S. Pradenas	S. Gajardo
9	Armengol	52	4	L. Rivera	Fdo. Gazmuri
10	Arturo R.	51	8	N. N.	L. Rodríguez
11	El Cordobés	51	16	C. Sepúlveda	A. Bulleu
12	Malina	51	15	L. Murillo	D. López
13	Nine	51	10	Osoño	P. Inda
14	Saturnina	51	12	H. Olguín	L. Sorrel
15	Virulento	51	13	J. Marín	L. Vial
16	Yauca	51	5	D. Sagardia	E. Barbecic

CUARTA CARRERA

A las 17 horas. 1.200 metros. Condición. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.

1	Barbulla	53	7	C. López	A. Muñoz
2	Brasilera	53	6	L. Hevia	D. Torres
3	Chabela	53	2	S. Azócar	O. González
4	Marguerite	53	3	L. Caroca	L. Contreras
5	Misión Insólita	53	9	S. Vázquez	Jn. Melero
6	Mueca de Trapo	53	1	Valentin Ubilla	J. Bta. Castro
7	Musardise	53	11	L. Yañez	H. Miranda
8	Perugina	53	4	L. Rivera	V. Contreras
9	Take	53	8	E. González	A. Lab
10	Trevisana	53	10	L. Murillo	A. Quirós
11	Una Larga	53	5	P. Herrera	M. Muscat

QUINTA CARRERA

1.200 Mts. 9a. serie a las 17.30 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 3 y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4.

1	Hord Bord	54	7	R. Rojas	L. Rojas
2	Predicadora	54	14	J. García	E. Becar
3	Ramillero	54	6	J. Monardes	C. Miranda
4	Refijote	54	2	J. M. Aravena	P. Bagú
5	Ben Saudi	53	3	P. Herrera	S. Miceli
6	Campaña	53	9	V. Bravo	O. Jara
7	Muy Dama	52	1	L. Yañez	O. Jara
8	Descontenta	52	11	N. González	A. Amaro
9	El Troita	53	4	N. N.	A. Petit
10	Ketty	53	8	N. N.	A. Valdes
11	Moné Mari	53	16	D. Basoalto	R. Vernal G.
12	Registo	53	15	O. López	V. Escobillan
13	Barón	52	10	D. Sagardia	A. Donati
14	Bonne Chance	52	12	L. Caroca	L. Contreras
15	Donna Doña	52	13	S. Vázquez	E. Vidal
16	Vispera	52	5	A. Poblete	L. Santos

SEXTA CARRERA

1.200 Mts. 8a. serie a las 18.30 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5.

1	Husillo	61	7	V. Ubilla	C. Tapia
2	Matto Grosso	61	6	P. Ulla	J. B. Aragnon
3	Preferencial	61	2	J. Escobar	J. Jacal
4	Shangaito	61	3	D. Cerdá	E. Beuzenberg
5	La Fortune	58	9	C. Pezoa	G. Santmanto
6	Exponal	57	1	S. V. Vázquez	J. Melero
7	Hennessy	57	11	S. Azócar	H. Miranda
8	Huinché	57	4	J. Toro	J. Zuniga
9	Morro de Arica	57	10	G. Saavedra	O. Silva
10	Perincho	57	12	J. Castillo	E. Caceres
11	Mafoisa	54	5	J. Salinas	A. Bregue

SEPTIMA CARRERA

1.200 mts. 8a. serie a las 18.30 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 6 y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 7.

1	Cobija	53	7	C. Ojeda	E. Scia
2	Verrocchio	53	14	S. Pradenas	J. Bta. Castro
3	Anabel Lee	52	6	L. Camus	H. González
4	Corajudo	52	2	N. N.	S. Miceli
5	Huicano	52	3	N. N.	V. Contreras
6	Soberbio	52	9	zu. Gaete	V. Contreras
7	Modernita	52	1	E. López	L. Santos
8	Tetrana	52	11	H. Olguín	J. Jara
9	Anamaru	51	4	S. Vázquez	J. Melero
10	Brochita	51	8	D. Muñoz	O. Jara
11	Fusil	51	16	R. Claveria	H. Silas
12	Portorrico	51	15	L. Murillo	O. Orellana
13	Puyumén	51	10	L. Hevia	I. Duque
14	Veta de Oro	51	12	D. Sagardia	J. Bernal G.
15	Candanchu	50	13	U. Ubilla	A. López
16	El Puma	50	5	H. Pilar	M. Arandea

8a. Carrera 2.000 Mts. Handicap a las 19 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 8 y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 9.

1	Bordadora	57	7	S. Vázquez	Jose Melero
2	Pullami	56	14	C. González	G. Avila
3	Amor Gaucho	55	6	G. Jorquera	P. Medina
4	Chollino	55	3	D. Muñoz	C. Bago R.
5	Occidental	55	2	C. Diaz	J. E. Castro
6	Campero	54	9	J. Marín	H. Cisternas
7	Amarina	53	1	D. Sagardia	H. Parra
8	Bridgestone	52	11	A. Parra	L. Herrera
9	El Negro	51	4	E. Vázquez	A. Abarca
10	Breslaro	50	8	J. Castillo	O. Jara
11	Patolero	49	15	E. Suárez	L. Gajardo
12	Conforme	48	10	L. Murillo	M. Martínez
13	Zancano	48	12	A. Salas	C. Urbina
14	Glenwood	47	13	H. Olguín	A. Amaro
15	Traidora	47	6	L.	C. Zuhiga

9a. Carrera 1.200 Mts. 3a. serie a las 19.30 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 LUZ ARTIFICIAL

1	Barry Norton	60	7	V. Bravo	J. Vidal
2	Gad	58	14	J. Pacheco	J. Castro R.
3	Kepser	58	6	G. Saavedra	E. Caceres
4	Artista	54	2	C. Pezoa	O. González
5	Titulo	53	3	G. Jorquera	L. A. García
6	Tierra Adentro	52	9	L. Caroca	J. Bta. Castro
7	Alegro	51	1	O. López	D. Miranda
8	Chinesco	51	11	L. Murillo	A. Quirós A.
9	Demostenes	51	4	J. Castillo	V. Contreras
10	Germinal	51	8	V. Ubilla	L. Gajardo
11	My Luck	51	15	J. Marín	O. Jara
12	Pimpesque	50	10	S. Azócar	L. Toledo
13	Pitito	47	12	D. Sagardia	L. Toledo
14	Humberto	48	13	R. Claveria	D. Torres
15	Pasional	48	5	R. González	N. Peralta

10a. Carrera 1.200 Mts. 5a. serie a las 20.05 hrs. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 5 LUZ ARTIFICIAL

1	Araujo	55	7	O. López	E. Beuzenberg
2	Tupac Amaru	55	14	D. Cerdá	L. H. Sorrel
3	Carbonito	54	6	D. Muñoz	D. Torres
4	Coperado	54	2	P. Herrera	A. López
5	Miss Olvido	54	3	J. Marín	P. Molina
6	Veckemiana	54	9	A. Salas	L. Rojas
7	Colgado	53	1	G. Saavedra	J. Posadas
8	Charcot	53	11	R. González	H. Galaz
9	Ziggy	53	4	V. Ubilla	P. Bagú
10	Alcarayán	52	8	L. Yañez	D. López
11	Coco	52	16	J. Castillo	A. Ramírez
12	Chicalote	52	15	D. Sagardia	J. Bernal
13	Diablo Fuerte	52	10	C. Diaz	R. Luna
14	Picaro	52	12	S. Vázquez	J. Melero
15	Economist	51	13	L. Murillo	J. Santos
16	Rebosada	51	5	H. Pilar	A. Sepúlveda

DECIMA PRIMERA CARRERA 1.200 Mts. 7a. serie a las 20.35 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 6 LUZ ARTIFICIAL

1	Cañaveral	54	7	J. Pacheco	L. H. Sorrel
2	Rafuco	54	14	D. Cerdá	L. H. Sorrel
3	Coigue	54	6	J. M. Aravena	L. Toledo
4	Chicotazo	54	2	F. Fernández	M. Martínez
5	Chortor	54	3	M. Alquinta	J. Bernal D.
6	Gitanesca	54	9	P. Herrera	O. Orellana
7	Il Capo	54	1	V. Bravo	O. Lizama
8	Marimán	54	11	L. García	E. Scia
9	Tatacoque	54	4	C. Diaz	J. Castro R.
10	Diptongo	53	8	E. Vázquez	P. Valderrama
11	El Cirujá	53	16	U. Gaete	R. Villa
12	Patesana	53	15	J. Castillo	V. Contreras
13	Furere	52	10	B. Campos	E. Becar
14	Jalefina	52	12	L. Camus	L. Rojas
15	Rosa Patricia	52	13	R. González	Fco. Castro
16	Violet Tip	52	5	2. Murillo	J. Santos

DECIMA 2ª CARRERA 1.200 Mts. 4ª. serie a las 21.10 hrs. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 7 LUZ ARTIFICIAL

1	Miguelina	54	7	H. Pilar	L. Contreras A.
2	Morris West	54	14	V. Bravo	J. Muñoz R.
3	Turista	54	6	N. N.	A. Petit
4	Bessie	53	2	D. Muñoz	P. Molina
5	Lvov	53	3	M. Ramírez	A. Proschle
6	Maria Soledad	53	9	D. Cerdá	L. H. Sorrel
7	Bonjour	52	1	E. Guzmán	J. Inda
8	Prmaturo	52	10	Osoño	E. Inda S.
9	Angulo	51	4	S. Vázquez	O. González
10	Haribal	51	8	J. Castillo	Fco. Castro
11	Metinca	51	16	N. N.	J. Bta. Castro
12	Tatia	51	15	D. Sagardia	J. Bernal G.
13	Tres Fort	51	10	L. Murillo	A. Quirós A.
14	Futuro	50	12	J. Monardes	J. Castro R.
15	Metódico	50	13	L. Caroca	L. Toledo
16	Stabien	50	5	S. Azócar	A. Bregue V.

13a. Carrera 1.200 Mts. 6a. serie a las 21.45 hrs. (16 al 19) LUZ ARTIFICIAL

1	Cantillon	
---	-----------	--

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual	E\$ 262
Semestral	E\$ 135
Trimestral	E\$ 70

LA NACION

SANTIAGO, SABADO 4 DE ABRIL DE 1970

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raul Gonzalez Alfaro
Representante Legal: Mario Penafiel Varas
Proprietario: Empresa "La Nacion" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

Surge un Nuevo Duo Vocal "Las Belindas"

María Lucy y Cecilia graban su primer disco. Quieren ser un grupo vocal respetado

Se llamaban "Las Selenitas". Buscaron una nueva oportunidad y les "bautizaron" de nuevo. Ahora son "Las Belindas". Sus nombres María Lucy y Cecilia. Son casi iguales. (como dos gotas de agua, alguien?). María Lucy, la morena, es la mayor. "Ceci", la menor. Luego aparece su primer disco. Su primer single incluye dos temas de Nelson Navarro. Sus nombres: "Sueña conmigo" (balada) "El Tren a Valparaíso" (bossa nova).

¿Como se atrevieron a cantar?

María Lucy: desde chica cantamos. Profesionalmente hace un año nos iniciamos en Radio Lautaro de Talca.

¿Cuando vinieron a Santiago?

Cecilia: en febrero de 1969 se trasladó toda la familia.

¿Cuántos son, y quiénes son la familia Silva-González?

Maria Lucy: "somos cuatro hermanos. No tenemos papá. Vivimos junto a nuestra mamá. Todos los hermanos cantamos. Cuando estamos en vena hacemos nuestro propio show. Yo toco piano. "Ceci" pianito y guitarra. Cecilia también compone. "Pato", mi hermano

mayor, toca guitarra y piano. María Elena, cantante".

¿En Santiago ha actuado en alguna parte?

"Actuamos en La Fisa durante una semana".

¿Qué tipo de canciones les gusta interpretar?

"Todo lo que sea cantar, teniendo un buen tema en nuestras manos nos gusta cantar".

¿Se unieron admirando a algún grupo vocal?

"Nos unimos porque nos gustaba cantar, pero nos agrada mucho "Las Moneditas" venezolanas que logran mucha calidad en sus canciones".

¿Hacia donde van "Las



LA RUBIA ES CECILIA, la morena María Lucy: "Las Belindas", nuevo grupo vocal.

Belindas"? "Queremos ser un grupo vocal muy bien respetado. Que se nos consideren nuestras condiciones y lograr un nombre dentro del concierto artístico".

¿Han estudiado canto?

"Nunca. Tampoco estudiamos alguna vez música. Todo lo hacemos de oído".

María Lucy y Cecilia son "Las Belindas". Luego nos darán mucho que hablar. Su sello "Walkiria" trata de hacerlas imponerse. Ellas creen que triunfarán.

"¡Chico!: Los Empresarios Hacen lo que Quieren..."

Luisín Landáez y una presentación imaginaria. Perdió 8.000 escudos.?- Viajó a Venezuela

"...chico... me voy feliz, pero también muy amargado. Imaginate que no pude realizar mi presentación en Ancud, Castro y Aysén porque mi contratante, cuando llegó al lugar se encontró que otro show, que se presentaba allí por esos días, me anunciaba como uno de los componentes del espectáculo".

¿Qué significa eso Luisín? "para mí una pérdida de 8 mil escudos y, además, lo que es muy lamentable, haber quedado MAL. PERO MUY MAL, con el público de esa zona".

¿Explicite...! "pero claro chico, como a mí ese empresario".

¿qué empresario Luisín? "un señor Aurelio Carrasco, jamás me habló de llevarme en esa gira, cuando no me tuvo allí, dijo que yo no había llegado y que, en una palabra, había fallado, por esa razón, presentaron otro número. La explicación para él, una muy buena salida, para mí un incumplimiento junto al público".

¿Pero ese empresario no habló nunca contigo?

"yo no podía ir, hermano. Aquí tienes (muestra un documento) yo, cuando ese señor Carrasco me anunciaba en su show, y mi nombre aparecía en los programas, Luisín Landáez había firmado este contrato (lo vuelve a mostrar) con el señor Peter Vera. ¡Cómo! hermano querido, iba a dar dos firmas, o dos sí, cuando no es mi costumbre. Al encontrarse Peter con que estaba anunciado yo por



LUISIN LANDAEZ se fue a Venezuela con mucha tristeza.

aquellos lados, la plaza, ya se había ido". No se pudo hacer el viaje, de ganar 1 mil 500 escudos diarios. Los empresarios en Chile, hacen lo que quieren. Luisín en estos instantes se encuentra en Caracas. Es un artista que va a todas partes. Se fue muy triste, para menos. Así es la vida de los artistas, en nuestro medio.



"LA TRAVIATA" en Panimávida: Luis Acevedo (Concertador general), Clarita Stock (Violeta) y Angelo Ballirani (Alfredo); al pie del escenario.

Un experimento que abre nuevos horizontes:

La Opera: Un Complemento de la Salud

El público metropolitano que ha replegado el Teatro Municipal en las últimas temporadas líricas, conoce bien a Luis Angel Ovalle como el principal animador de este resurgimiento artístico, dada su calidad de Presidente de la Corporación Lírica del T. Municipal. Pero lo que ignora es que detrás o dentro de este desinteresado luchador por el género operístico hay un tenor de bellísimo timbre y de magníficas cualidades histrónicas. Posiblemente no le escucharemos desde el palco escénico del centenario teatro, por un más que pudor del propio y dual personaje.

Sin embargo, el sábado último, y ante medio millar de perso-

nas, en la Sala Auditorium, Ramón Vinyacaso la más moderna y bella de la América Latina, Ovalle, escuchándose en el eufónico pseudónimo de Angelo Ballirani, creó un Alfredo de primer orden, en "La Traviata" de Verdi. Por muchas razones, esta era una prueba de fuego, dado que Ovalle es el Vicepresidente de las Termas de Panimávida, amén de ocupar el alto cargo de Presidente de la Asociación Termal de Chile. Además sus compañeros de roles protagónicos lo fueron: Clarita Stock (soprano) y Carlos Haiguel (baritono), los que, sin duda alguna no pueden arriesgar sus prestigio fácilmente. Pero, como lo comprobaron todos, gente del gran mundo y campesinos venidos de Quinamávida o

Ramón Ovalle, salió el gran triunfador de la jornada. "La obra, que había sido cuidadosamente ensayada, llevaba decoración funcional, trajes y mobiliario románticos, efectos de iluminación magníficos, un coro de cámara de voces claras y figuras cuidadas, como asimismo un acompañamiento al piano (según el original de Verdi) a cargo de Eliana Valle, concertista de gran renombre y la concertación general del M. Luis Acevedo.

Con esta iniciativa quedó demostrado que es perfectamente factible representar ópera en cualquier lugar e incluso ante públicos que jamás hayan tenido acceso a tan alta manifestación artística. Otro aspecto importantísimo es el que descubre la ahora necesidad de atender a la salud no sólo en el aspecto físico, sino también en el espiritual. Así lo han comprendido centenares de años atrás en las célebres termas europeas, como por ejemplo Caracalla, Teplitz, Carlsbad, Baden, Kárlöv, Vary, Wiesbaden. Es de esperar, pues, que dada la calidad de Presidente de la Asociación Termal de Chile, Luis Angel Ovalle ponga las innumerables termas de nuestro país en un nuevo cauce cultural.

Todo Listo Para la Entrega de "Laureles"

ESTA TODO LISTO en torno a la próxima entrega de "Los Laureles de Oro 1969". En el día de ayer quedaron listas las últimas secuencias de la entrega de este premio artístico nacional que, como es sabido, se entregarán el próximo viernes 10 de abril en un gran espectáculo artístico en el teatro Caupolicán de Santiago.

La Comisión Organizadora de la entrega de los estímulos, con la venia de Radio del Pacífico, corroboró los nombres de los jurados nacionales que en la misma noche de la entrega de los trofeos determinará los nombres de los agraciados en cada especialidad. Integrarán este gran jurado nacional Jorge Onate (Director Artístico del sello grabador Odeón), Rossie Guerrero (Jefa de Promoción del sello Philips), Camilo Fernández (Sub Gerente de Artistas de la RCA Victor), Mauricio Alvarez (Director Artístico del sello Asfona), Agustín Fernández (Sub Director Artístico de radio, Santiago), Ricardo García (Idic-Jockey y comentarista de discos), Antonio Castillo (Coordinador de radio Portales), Abel Velásquez Azocar (Director Gerente de Radio Pacífico), Naum Kramarenko (Cineasta chileno), Malucha Solari (Directora de la Escuela de Danza de la Universidad de Chile), Pepe Abad (locutor y disc-jockey), Domingo Tessier (Director de la Casa de

la Cultura de Ñuñoa), Roberto Parada (escritor y poeta chileno), Héctor Lillo (Presidente del Sindicato de Artistas de Radio y Televisión), René Largo Fariñas (folklorista y antiguo hombre de radio en el país), Américo Vargas (Premio Nacional de Arte), Carlos de la Sotta (locutor de canal 12 de televisión) y Vicente Bianchi (conocido músico chileno).

EL SHOW

Por otra parte los mismos organizadores de Radio del Pacífico ya tienen lista la nómina de los artistas, tanto chilenos como extranjeros, que estarán presentes, en la noche de "Los Laureles de Oro". Son ellos: Cecilia, Buddy Richard, Pedro Messone, Juan Carillos, Los Patricios, Marcelo, Los Bananeros, Arturo Gatica, Turin Gatica, Gloria Benavides, Verónica Hurtado, Firulete Carlos, Helo, Conjunto Intimissimi, Quilapayún, Nazzi Nicolich, Los Bronces de Monterrey, Juan Pedro, Amparito Jiménez, Juan Alfredo, Roberto Aguilar, Teresita Oliva, Los Hermanos Castillo, Gabby Cousin, Los Alfies Negros, Teresita Velásquez y s. Conjunto de Música Peruana, Raul Shev, Moreno, Luz Marina, Henry Williams, Los Par Tira, Los Diferentes, Oswaldo Díaz y muchos otros más serán confirmados en la tarde de hoy.

Teatro Municipal: Mucha la Actividad

Tras las bambalinas del Teatro Municipal, se desencadenó la febril actividad preparatoria de la Temporada de espectáculos nacionales e internacionales que se realiza anualmente en el principal escenario de la capital.

Tanto en las oficinas de la Corporación Cultural, como en las boleterías del Teatro Municipal se abrió hoy la reserva, tanto para los abonos de la Temporada de Conciertos de la Orquesta Filarmónica, como para los tres días de actuaciones que cumplirá, del 17 al 19 del corriente, el ballet "Phakavali Dancers" de Tailandia.

El ciclo de conciertos de la Orquesta Filarmónica se iniciará el 23, ocasión en que el Maestro polaco, Stanislaw Wislocki, inaugurará la Temporada. En las Oficinas de la Corporación Cultural se está realizando la renovación de los abonos antiguos y posteriormente se pondrá a taquilla a disposición de los interesados.

El conjunto Filarmónico contará este año con la presencia de cinco Directores. Aparte de Wislocki, la Orquesta será conducida en forma sucesiva por V. Smetacek, de Checoslovaquia; Juan Pablo Izquierdo, de Chile; Charles Vanderzand, de Bélgica y Lazzio Somogyi, de Hungría.

BALLET "PHAKAVALI"

Simultáneamente con la apertura del abono de la Temporada de Conciertos, en las boleterías del Teatro Municipal se pusieron en venta las localidades del Ballet de danzas exóticas "Phakavali Dancers" de Tailandia.

Las actuaciones de este Conjunto oriental, han despertado particular interés del público, que ha estado ejerciendo constante presión para adquirir sus entradas, con más de 20 días de anticipación.

Esta es la primera vez que un conjunto tailandés, de la fama que goza en todo el Asia, visitará nuestro país.

El "Phakavali" que actúa con el acompañamiento de la Orquesta "Phi-Phat" ofrece tanto interpretaciones de los clásicos Thai como también obras modernas.

Cuando se es Artista por una Casualidad



KOLIA BURLIAEV, en el papel de Iván durante el rodaje de "La Infancia de Iván".

Nota de Ludmila Gaieva, de Agencia Novosti

Conocimos a Kolli Burliaev por el filme "La infancia de Iván", una obra de gran valor y humanidad. Ahora Kolli ya es adulto y, tal vez, por ello, al entrevistarme con él, me parecía estar hablando con otra persona, cualquiera que nada tenía que ver con aquel Kolli que había actuado en la película "La infancia de Iván". El pequeño protagonista de la misma, a quien la guerra enseñó a ser adulto desde muy temprano, sigue viviendo en el pasado.

Pero el artista de 23 años, Nikolai, está sentado frente a mí, contesta a mis preguntas, habla con entusiasmo del arte y de su trabajo en el cine.

Desde aquel inolvidable año 1961, el joven actor interpretó 15 papeles, terminó la escuela teatral, acaba de filmar las películas "Gulf Stream" y "Mamá se ha casado".



Otra escena del dramático film soviético, "La Infancia de Iván".

Ahora en Moscú se está filmando una cinematográfica, basada en relatos de Chejov, Burliaev hace el papel del estudiante Vania Schupatsev, una de estas obras, titulada "Por pasar el tiempo".

El joven artista ya tiene un breve biografía.

Pero no todo en ella le dio satisfacción. Después de "La infancia de Iván" todos me parecían aburridos y ordinarios, excepto un interesante trabajo en el filme "La introducción" aquel tiempo me di palabra de ser en el futuro exigente, pues en el cine rige una ley inquebrantable: el artista que filmó una tras otra varias películas pierde la confianza de los cineastas y del público.

Por ello no filmé en 1966 ni en 1970. Sin embargo pude continuar así, porque el trabajo en el cine es como la sed.

Actué en la película "Mamá se ha casado", en los estudios leningradsenses y ahora estoy filmando de Chejov "Por pasar el tiempo". Pienso con cuánto trabajo exige este papel pequeño, pero con carácter. El estudiante Vania Schupatsev es una modesta, un joven soñador y muy ingenuo (con un movimiento de manos Kolli avanza las orejas, desasombró los ojos y sonríe tímidamente).

—¿Es verdad que usted comenzó a actuar por casualidad?

—Sí, una vez me vio en la calle Andrei Konchalovski, entonces estudiante del último Instituto de Cinematografía de la URSS, y me propuso a los Estudios (se trataba de la película "El paloma"). Después comencé a filmar "La infancia de Iván", película que determinó mi destino. Decidí con el artista, despidiéndome de la arquitectura, mi sueño.

—¿Entonces el cine constituye ahora el eje de su vida?

—No. Precisamente, ello me preocupa un poco, no hace mucho sentí un vehemente deseo de patinaje artístico. Comencé a entrenarme. Quiero ser cantante de variedades. Me gusta dibujar. Y, inesperada, tanto para mí mismo como para mi madre, comencé a escribir poemas. Pero sé con certeza que trinaré mi primera pasión: actuar en el cine y en el teatro.

—¿Todo ello le toma mucho tiempo?

—Sí, pero me consuela la idea de que para ningún conocimiento o habilidad está de más. Aprenderá útil. (APN).